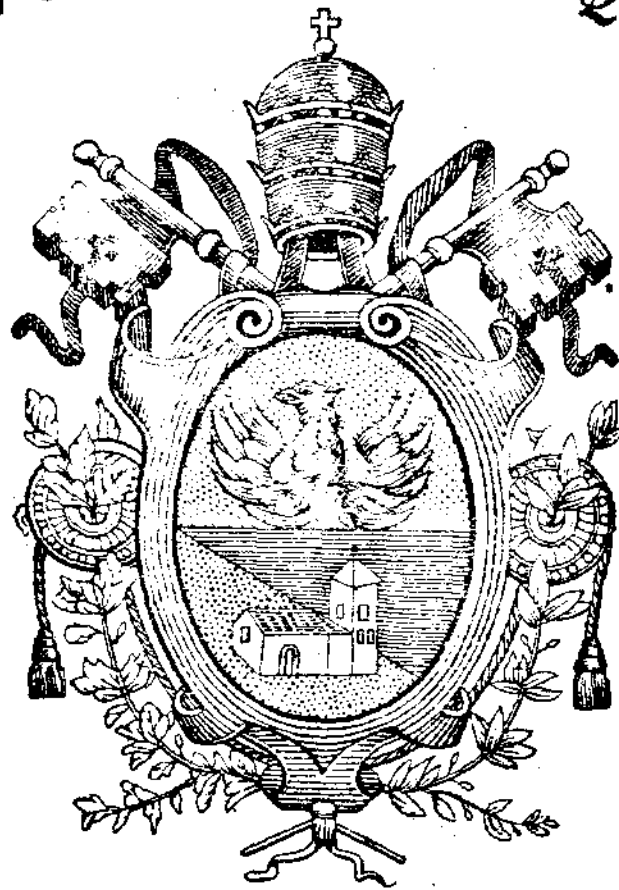


聖教雜誌

REVUE CATHOLIQUE



中華民國十年陽曆十一月

天主降生一千九百二十一年

N° 119

第十年 第十一期

要目

- 插畫○廣東黃岡天主堂各校學生公領聖體感謝敬皇垂念中國學校之紀念
- 唐基橋達尼公學恭迎聖心入王全體攝影紀念
- 論說○社會叢談續(聽鷗譯)
- 傳記○聖女若翰納達爾格小傳 樞機勒未席黎傳
- 畧續(殘烟)
- 專件○兩粵戰爭時廣西貴縣之見聞錄(來稿) 山西潞城縣羌城安多尼學校簡章
- 文苑○王士珍等以江蘇督軍齊撫萬之太翁孟芳先生六旬晉六為其徵文
- 近事○羅馬之部 本國之部 外國之部
- 中外大事表

土山灣印書館特別啟事

本書館印行之國民學校國文新課本每冊後
 聚集冊中生字編成小字彙復將各字顛倒聯
 絡以便兒童溫習查考練習之用近接留心教
 育諸君來函謂小字彙為蒙童無甚裨益不如
 與正文分訂而使書價稍廉本館茲遵雅意特
 將此書分兩種出售一為止有正文者二為附
 有小字彙者惟因邇來紙價太昂所定價目與
 前次不無出入想大雅諸君子必能有以諒我
 也

茲將價目分類列下
 無小字彙者

冊數	頁數	價目	冊數	頁數	價目
一	101	0,07	一	101	0,09
二	101	0,07	二	182	0,10
三	101	0,07	三	181	0,10
四	101	0,07	四	182	0,13
五	101	0,07	五	181	0,13
六	101	0,07	六	180	0,13
七	101	0,07	七	181	0,13
八	101	0,07	八	181	0,13

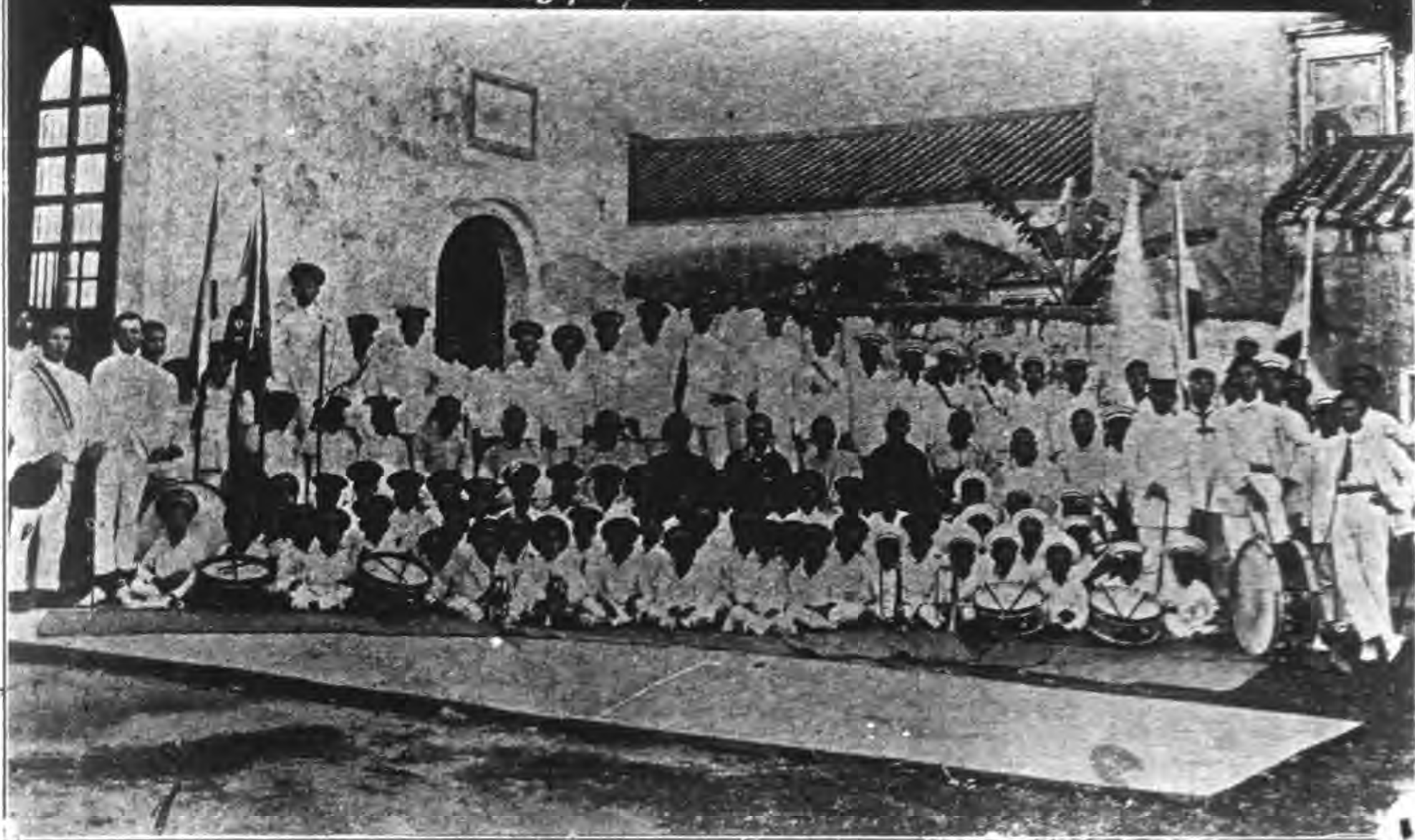
附小字彙者

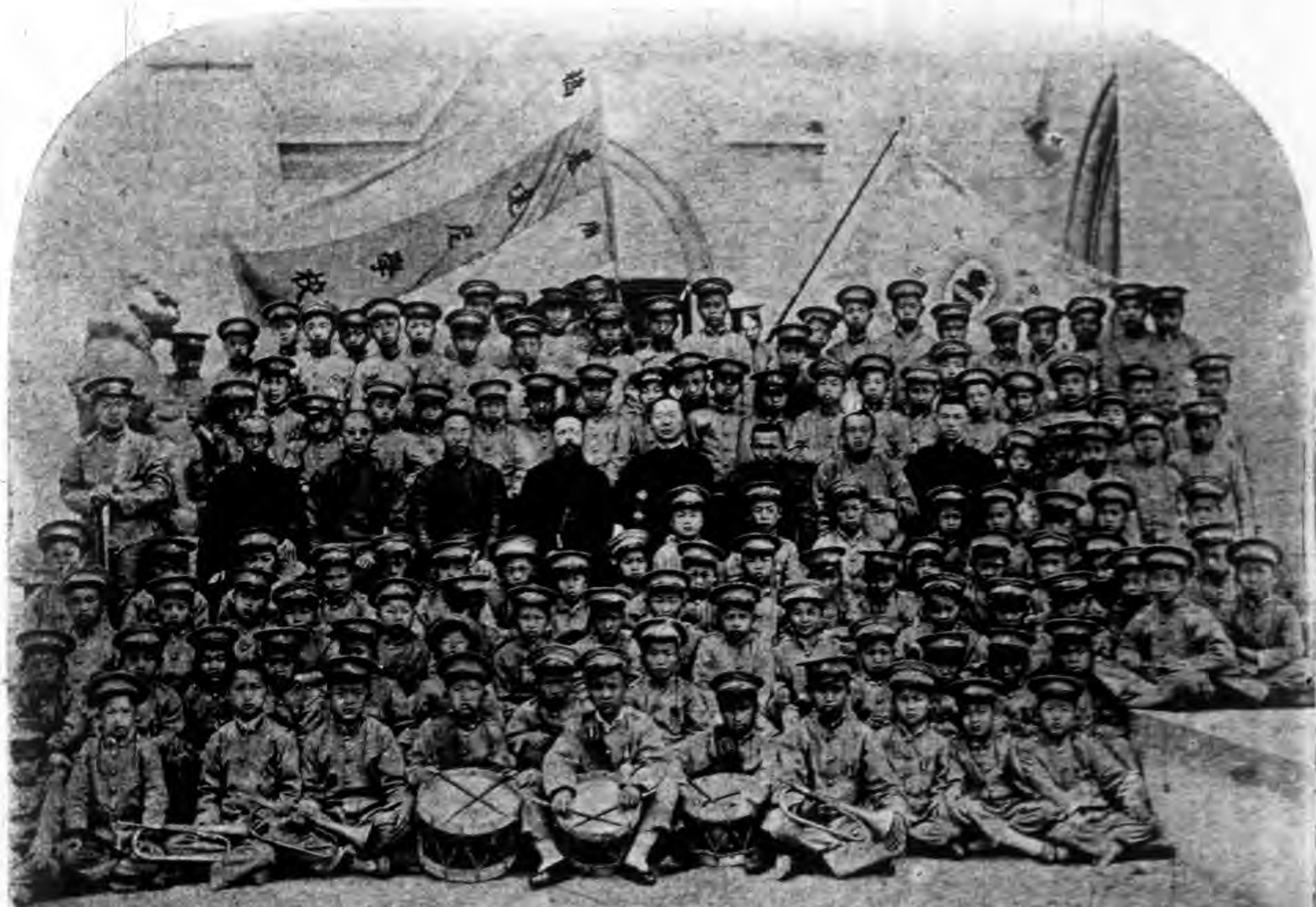
為土山灣孤兒院捐款誌謝

隱名氏助洋一百元陸藹青君助洋二十元穗
 盛號利華廠王洪生君裕記盛礪甫君陸鴻卿
 君隱名氏同仁昌胡小庭君周鳳銓君吳德鏞
 君以上各助洋十元楊秀庭蔡朗齋錢鳳岡張
 耕漁張汶漁趙秉如吳竹筠吳宗奇周勝珠傅
 夢弼以上十君各助洋五元馥盛號傅全生傅
 關桃傅福星王渭泉孫隱賓黃寶園以上七君
 各助洋四元德隆坊張志漁唐志雲顧趙氏沈
 味辛蔡嘉猷周金泉孫彬舟烏鴻彰楊洪生以
 上十君各助洋二元吳應樞殷克勤衛廟生方
 椿園姜香遠王汝琛宋紹曾周鑒汀王韻巖黃
 慎德朱榮堂朱韻濤吳桂生方金鰲德記陳時
 新以上十六君各助洋一元特此誌謝奉揚仁
 風

國民九年廣東天州公立中學紀念會
感謝皇太后紀念會

23/5/1920





民國九年五月廿四日 唐達尼公學恭迎聖心王全節攝紀念 四月廿四日

論說 社會叢談(續) J. Verdier 原著

聽鸚譯

社會主義 原因

(三) 大革命生產之經濟界

法蘭西因大革命之影響。發生兩大潮流。不惟各別。且相背馳。前已論列之矣。此兩潮流。產生一種經濟界之新組織。其主要之特殊點。舉而論之。未嘗無益。且可藉是以探社會主義之淵源焉。

(一) 同業聯盟之制既廢。所謂自由權。固完全無缺。然此實貽禍於勞動界之自由也。且因是而資本家與勞動界。發生關係矣。自法律上觀之。兩者固已同立於完全平等之地位。大革命時。欲求此自由與平等之安穩也。又立專顧勞動方面之制度。工人為公益而集會。亦在禁止之列。於是與雇主相對者。別無他種機關。惟勞動者之個人耳。雖此兩種人之平等自由。載在法律。而因受實質勢力之迫壓。不能久保其平衡之勢。工人方面。不得不傾而下降矣。蓋雇主容納工人之數。日增月盛。因機器之發明。而吸收工人之勢力愈大。雇主據機器為奇貨。工人而無機器。卽失其運用之能力矣。事業之範圍愈廣。雇主之勢力愈大。而謂貧困之工人。能與此輩新興之雇主抗乎。彼工人固自由人也。固自己運命之主人翁也。然赤手空拳。所謂天賦之平等。契約之自由。果安在耶。雇主因生產之日擴。其勢力遂達至高無上之域。工人則日趨於貧困。所謂兩者平等。徒屬具文耳。至於契約之自由。究為真實之自由乎。工人或困於飢餓。或受雇主微薄之工資。當

此進退兩難之際。所謂契約自由者。非惑人之餌耶。夫此微薄之工資。非虛幻物也。實質之物。必隨實境而轉移。則機器勃興。影響所及。工人之歇業者必眾。此亦自然之理也。自他方面言之。以自由競業之故。遂生經濟之戰。戰愈烈。而失業困苦之事愈多。工廠因經濟之戰而覆沒者。何可勝數。職是之由。歇業者日眾。而多數之工人。不得不奔赴於勞動之場。以求一飽。反以供求例之。施行爲累己矣。蓋雇主鑒於失業者之眾。或抱來日之隱憂。或貪目前之微利。願給至低工價。以羈縻或利用夫貧民。而貧民常樂受之。夫工資之微薄。與工作之不能久續。皆由工人過多所致。實無法以避免者也。不特此也。同業集會。既在禁止之列。工人對於微薄之工資。強迫之歇業。意外之禍殃。衰老之贍養。均無抵抗要求之權力。工資既微薄矣。工作又無定矣。而疾病衰老時之困苦。則確然而不可免也。然此孤立困苦之現狀。殊難得其真相者。則以尙有二種維持政策在焉。一爲社會法律之維持。法蘭西自一千八百八十四年後。對於保護工人之新律。日增靡已。一爲雇主組織。或工人自相組織各種機關之維持。夫此社會律之頒布。與各種機關之組織。層出不窮。至今未艾。卽所以顯示十九世紀勞動階級之缺憾孔多。衰疲實甚也。由是可知機器勃興。與分工治事。有兩重之效果。一方面足以促進生產力之增加。他方面又可減輕工作之勞苦。然其流弊亦有二。既廣播嗜好奢侈之風。又迫工人離家而集工廠。使日處於道德墮落之狀況中。新式之經濟界。遂由是創造。而彼儕之靈魂。亦時蹈危機矣。

(二)今世之勞動界。爲種種環境所迫。精神上遂不得不發生新變化。分述如下。

(甲)今日工人之狀態。迥異於昔日之工人。昔日工人。蟄居於狹小範圍之內。雖若侷促。實至安穩。彼儕於工具。自爲主人。或疾或徐。皆可隨意措置。常得保持人格。沈思凝慮。悉憑自由。要之昔日之工人。真人類之工人也。觀於中世紀之織工。而當日工人之情緒可知矣。此輩織工。雖從事勞動。而狀態殊形閒適。紡織之際。或柔聲以歌。或默默以誦。所謳吟者。非孩童之曲。卽禱主之歌。機上之梭。按時往復。殆與心中所謳吟者。同其節奏。入暮。則偃臥於叢布之中。或紆其怨憤。或鳴其得意。純任自然。莫或究詰。若此優遊自得之工人。彼社會主義。何足以動其視聽哉。今日之工人。則不復有此閒適矣。既乏空時。又無興味。奮集於廣大之工廠。四壁黝黑。障板震顛。嗚嘯於其間者。蒸汽也。伸縮其鐵臂者。運動機也。白幹閃爍。往來不已者。引擎也。怪聲間作。熱氣蒸騰之中。有黃萎瘦削。形若奴隸之民族。活動於其間焉。而爲其暴君者。則銅也。鋼也。是以機器創造。分工治事（此乃運用機器之效果）之後。工人變爲運動不息之機輪矣。彼儕之於工作。不視爲志願興奮之效力。而視爲枯燥強迫之運動。由是言之。今日之工作。實足以剝奪工人性靈中之活潑。而使之終日抑鬱於勤勞。外界之煽惑。由是入矣。是乃不可逃之流弊也。使此機械之運動。僅居一日之有定時間。使工人猶得以家庭之娛樂。補償其勞苦。彼儕猶可忍受也。不幸彼儕爲避免飢寒計。罄其家庭。盡遣妻孥。入廠服役。雖吃虧太甚。亦所不計。而雇主以其祇求微末工資也。

爭先招集之。工人之家庭。因是而毀。反抗外界誘惑之原質。其最可恃而最有效者。從此消滅矣。既失同業之團聚。又無家庭之娛樂。工人之心思。安得不趨於怨怒哉。工人本身之情狀若是。而社會之環境。不特不足以安慰之。又從而激昂之。大資本家。日日擴充其財產。而規模偉大之銀行。又日增月盛。彼工人者。時受法律之拘束。工資不能大增。所得僅足以免死。而資本家之奢華。日陳於其側。安得而不生嫉妒哉。

(乙)今之工人。賴集合之力。漸能明晰其苦況與權利。而求所以改造其運命之法術。較工於前矣。以運用機器故。工人團集。其初不過陳陳相因之勞動者耳。繼則於工作間隙之際。互通情愫。勞則相慰。怨則相訴。工人即藉談論交誼中之一線微光。照見其困苦與權利之幽隱情狀。久之。此工人之團體。變為發紆情感。洗濯幽悶。伸張呼吸之神經系矣。此為千人經驗之所滙萃。工人雖愚。揣摩既久。對於權利需要。困苦缺憾。知識日擴。且因是而知勢力生於合羣。覩同業之伴侶。環繞於其旁。對於生命需要之抗爭要求。興奮之力。不覺油然而生矣。且雇主往往為羣眾所迫。奮不得不降服。於是工人之權利思想。勢力思想。一發而不可禦矣。

(丙)今日工人。從團集而得公共之精神。蓋彼儕知不以自己之運命。聯合於勞動伴侶之運命。必不免於困厄。此非勉強得來。乃天然之同情心。保護私利之憂慮心。與人類彼此互助之天性。為之也。公共聯合之性質。進而為聯盟要求之舉。以個人之利益。融化於全體利益之中。解放之。

志願。與改良經濟組織之志願。皆超軼於個人範圍之外。是卽下等階級所要求之羣衆利益。與人類進步之目的也。是類社會運動。自彼僭視之。其光榮不亞於十字軍之遠征。雖勞動階級中。第顧私利。而以羣衆之舉動爲妄者。亦實繁有徒。然此普遍之博愛性質。與其神秘之經濟運動。已灌注於勞動界之全體。各工人本互助之精神。竭其才智。以求達其權利之目的。與其渴念之尊高資格焉。

(丁) 雇主產業愈豐。事務愈繁。其與工人隔閡亦愈甚。往往工人有不知廠主之姓氏者。大工廠非大資本不辦。於是眾雇主遂聯成一合資社會。其中投資取利。而不知工廠工場爲何物者。何可勝數。而自工人視之。雇主者。彼僭奉事之主人翁也。且此主人翁。屢爲不相識之人。吸取彼僭勞力之資。安坐而致富者也。昔日工人。視雇主若家庭之父。今則不然矣。夫獨立自尊之人類。苟無宗教規律。及孝悌之道。以節制之。未有不怨恨其長上者。此亦自然之理也。

(戊) 多數工人。概爲此勞動情況所迫。而誘惑之說易入焉。此非虛幻之論。考之事實。羣衆所受之影響。大率惡者居多。蓋已屢試而屢驗矣。余曰羣衆。而不曰團體。蓋團體者。組織完善。有高尙之生活。有自治之能力。必能符合下列之諺語者也。諺曰。聯合生勢力。使其所趨之目的。所用之方法果善。斯卽爲善之最有效者也。而羣衆則無組織。無高尙之旨趣。無自治之能力。其受惡影

響也最易。在羣衆之中。善惡之勢力。絕不相等。善根謹慎自持。不敢有所建白。其禦劣根性也。以大力克制。僅能保持其本分。彼既顧全公義。尊崇社會上已得之權利。故不得不常存保守性質。而惡根則不受節制。軼出於一切法律之外。惟以順從私欲爲能事。且爲其本質。由是而與人性之隱慝。表裏爲奸。凡遇阻礙。必撇除而後已。不恤正義。不顧權利。一切新奇事物。不論善惡。無不笑而迎之。由此觀之。所謂公共生活。羣衆生活。非置工人於易受社會主義誘惑之地位者乎。

(己)工人既得參預地方政治之權。一千八百四十八年後。又行普通選舉制。勞動界遂屢爲社會主義所獎掖。Viviani 韋未亞尼曰。法蘭西大革命者。縱人類天性中之恣橫心。及思想中之好大心者也。一千八百四十八年之大革命。又定人人有投票選舉之權。於是困於衣食之勞動界。昂首而起矣。在政治上。至弱與至強。立於同等地位矣。夫人人有投票選舉之權。其理甚正。固無以難之。然彼僑試以政治上之勢力。與經濟上之弱點。兩相比較。則見己一方面握政治之樞。而一方面實奴隸之不若。彼僑之心。其能安乎。誠哉韋氏之言也。吾嘗言最簡單之理論。一與感情翕合。卽不啻授勞動界以武器。使彼僑有恃無恐。日向幻想中之黃金時代而進趨。所謂黃金時代者。卽社會中無不調和。不平等。不公道之現象也。余今更贅一言。卽法蘭西第三共和政府之政治。與大革命時同日。以侮辱產業權利之模型。表示於衆工人之前。如放逐修士也。收沒教會產業也。破壞法蘭西之種種光榮事業也。凡此侵犯產業權利之舉。非以毀棄產業權之鵠

的。詔告於眾耶。眾人見之。有不以侵犯產業。爲公正事而爲之耶。夫於思想簡單人之前。公然爲侵犯產業之舉。其危險有不待言而喻者。於是倫理喪矣。公正與權利。失其價值矣。人人爭趨於社會主義之一途。所藉以督促運動者。惟有益耳。所用之利器。膂力與狡詐耳。

(庚)試以近世工界之宗教情形觀之。而知彼儕之日趨於社會主義。實非異事。蓋多數工人之信仰心。或全熄滅。或雖未全熄。而已銳減。此乃不可諱之事實。而其所以致此者。羣居團集。亦其一大原因也。以團集故。工人受於家庭及教會之習俗風尚。疏離隔絕矣。於是仇教之煽惑。直入而無可防堵。此理余已擘肌分理。劇論於前矣。若欲研求其他原因。則不明教理。忘恩負義。與毒恨宗教等惡。使之然也。余將繼續論之。夫工人性靈之中。既存仇教之念。則其見於事實也。自有不可避免之影響焉。試以今日工人之情狀。與昔日之情狀相較。則知社會和平之原則。已爲仇教之念所剷除矣。其在昔日。聖教中之社會原則也。產業權之社會任務也。權由主賦之信服也。深摯之友愛原則也。又有超性之扶助。建定各種禮日。以慰悅人靈也。經濟組織。與宗教組織也。同業之聯合也。創立各種善會。以團結工人。防禦其日後之孤危也。揭升天享福之義。以釋人生之憂悶辛勤也。凡此種種施設。對於所謂社會問題。雖未能盡行解決。然必有一部分。因是而解決焉。蒙此種種施設之影響。人類彼此相原恕。相尊崇矣。對於當世之制度。愛之而不忍毀矣。下

之於上。服從命令矣。其服從也。非由強迫。乃出於天良。蓋人皆知執威權者。乃天主之代表也。故於服從命令。克己苦身諸德。力行不倦。社會之和平。由此而成。社會一切之基礎。由此而立。卽或偶遭苦難。亦以望身後之賞報。而安然以生。泰然以死矣。夫宗教之化。卽在昔日。亦未能普及於人人。且亦不可謂民間之疾苦。因是而盡消。社會之問題。因是而盡解。此亦無庸諱飾者。宗教崇尚克苦。希望升天。固也。然以是而遂謂人必能甘忍不公平之待遇。及困苦顛連之情況。亦非確論也。夫宗教本屬潛勢力。譬如芥子。漸滋暗長。而成巨木者也。又如恆使各物變化發育發酵之質。以其恒久不變之力。散播於各事各物。不特倫理界受其支配。卽經濟界亦受其影響。宗教所標之的。將使人類日趨於正義。日趨於友愛而已。余今限於篇幅。不能將信德世紀之社會組織。經濟組織。一一推論。然余可斷言。人之靈魂。苟浸灌以真宗教之主義。決無一人肯爲不正當之譏諷。及過度之要求者。迨靈魂之信德消滅。工人乃入於歧途矣。蓋心無所信。宗教卽失其感化之力也。至寬泛之神道。與夫天性中之簡單宗教。對於彼儕。亦無能爲力矣。蓋無信仰心者。決不能組織倫理宗教之生活。亦決不能得超性界之安慰與維持也。試問君等。軀殼蝨於世間。而靈魂則與宗教隔離。其狀態爲何如耶。必將以生存爲止境。絕不作他種超性之想。而生存之際。見聞所及。皆不公道。不平等事。其痛苦爲何如耶。韋未亞尼。曾述其狀態曰。設有初成丁之少年。其

所得教育。僅屬初等。而補習於民國制定之校外教授。倘欲與其他經驗豐富之人。爭位置之高。下。君等將何以處之乎。有人焉。無絲毫信仰之心。乃欲於人世間訪尋公道。君等將何以答之乎。一方面爲貧乏所困。而一方面又握政治上之最高位置。日受屈抑於此兩相對反之情況中。君等又將何以解其厄乎。補救之道無他。惟回復大革命時之情況。仗勇往直前之精神。向真正之社會主義而進行耳。夫人類理想之中。不得不有極樂世界之觀念。若不信諸司鐸之說。而以真宗教之天國。爲虛幻不足信。若以爲雲霧之上。並無主宰。則人類不得不求極樂世界於地球上矣。知享樂之時日絕短。則其求之之心。亦愈迫切。所謂地球上之極樂世界。果何物耶。卽社會主義所設想者也。於是大革命造成之經濟界。世人視爲有實利於工人者。又視爲研究倫理變態之好資料者。乃大適合於社會黨之要求矣。在此環境之中。社會黨之發展。自能一日千里。不足爲奇矣。余將續論其詳情於後也。

(未完)

傳記 聖女若翰納達爾克 Jeanned'Arc 小傳

聖女一生偉業。皆出於天主聖意。無如仇教史家。顛倒是非。多端汗職。本報已於前期駁正之矣。茲復請朱君雲侶。將聖女小傳譯出。俾眾人得知其真相。想亦閱報諸君所深許者也。法王嘉祿第七 Charles VII 踐祚之初。法國江山。幾全隸英人軍力之下。國勢岌岌。誠有累卵之慨。而法王昏庸成性。聲色是耽。毫不顧及軍國大事。雖有良將如燕耳 La Hire 尙脫喇月 Xantrilles

克爾達納翰若女聖



田諾亞 Dinors 等。而國庫空虛。兵額缺少。屢為英人所敗。一千四百二十九年。奧來益 Orleans 被圍。舉國驚慌。咸謂法亡無日。蓋奧城一陷。則法之命脈已絕。而此錦繡之山河。將永隸英人之版籍。

矣。幸天主垂憐。法國喚起若翰。納大敗英軍。救之於水火之中。而登之於衽席之上也。

若翰納者。法之桐萊米 Domremy 人也。其父母清白。傳家務農。為

業。若翰納助母治理家政外。從事放牧。時入聖堂。恭與聖事。熱心事主。和氣待人。頗有超羣之概。焉。年十四。時聞有聲。來自天際。若勉以救國之任者。若翰納聆之。不甚解。一日散步家園。忽見總

領天神聖彌額爾與聖女加大利納及瑪加利大屹立於前諭之曰。法之國土將亡。維汝扶之。此係主命。毋怠爾心。若驚慌失措。肅然答曰。余乃一鄉居弱女。何能號令三軍。天神慰之曰。主與爾偕。爾毋懼焉。若心雖異之。而不敢一試其言也。光陰荏苒。寒暑四更。國勢日危。風雲愈惡。而此奇異之天聲亦愈逼。於是若請命堂上。拜別椿萱。承行主旨。毅然獨行。求見嘉祿國王。

若翰納首至華果鸞 *Vaucoirens* 城。謁留守巴利谷 *Baudricourt*。告以來意。焦其舌唇。始得衛士一小隊。橫穿幾許敵營。始達西儂 *Chanois*。法王駐所。若叩闕求見。王許之。微服而廁。身近侍間。以試之。若雖從未見王。然直趨王前。毫不猶豫。俯身致敬曰。願王儲萬福。嘉祿雖登大寶。然尚未正式受祝聖之禮。故稱之曰王儲。王經此試。及許多證驗之後。深信若來自主命。乃與以戎裝軍器。而任以解奧城之圍。名將如燕耳田諾亞等。亦以追隨若之左右為榮。而甘從其指揮。時奧城被困。已將七月。外無救援。內無糧餉。民心離貳。勢將不支。當此千鈞一髮之際。若翰納身先士卒。突入重圍。軍威大震。民心復固。於是率一城之眾。大破英兵於奧城之下。卒於一千四百二十九年五月八日。賴上主之佑。英人曳兵而走。奧城之圍遂解。是役也。英軍大受損失。銳氣頓減。而若翰納賈勇前進。勢不可當。復於柏德 *Compiègne*。擊敗英軍。囚其名將達爾博 *Darb*。於是奏凱旋來。引嘉王至冷斯 *Compiègne* 城。受正式之禮。祝聖為法王。若每出兵。預言戰事之勝負。而言必有中。柏德之役。諸將

不敢出戰。若謂之曰：君等有刺馬距乎？諸將曰：女之爲斯問也，得毋吾儕將逃遁乎？曰：否。逃遁者英人。吾儕當有刺馬距以躡其後耳。英人卽至天空。吾儕亦將擒之。後果應其言。若雖善戰，而其慈祥仁愛之心，未嘗稍遜於剛毅勇敢之氣。嘗曰：余未嘗見法人之流血，而不心悸髮豎者。敵卒某傷重垂斃，若見而憐之，下騎親撫其創，溫言慰藉，更爲之請司鐸，使解其罪而助其善終。若翰納之戰無不捷。嘉祿王之受聖加冕，法國良民莫不歡欣鼓舞。多城多島開門迎王。時王駐蹕於聖特尼城 *Saint-Denis*。若擬奪回巴黎，然朝臣嫉忌，使其功敗垂成。其初戰也，受創而退。使再行接戰，不難告厥成功。然卒以掣肘太甚，事不果行。未幾蒲人 *Bourguignons*（王族別支之謀篡者）圍公邊納 *Compiègne* 城。若率兵赴援，破圍入城。及返，則吊橋已起，不能復出。遂被執。蒲人售諸英人，得萬金焉。英人旣得若，囚諸魯盎 *Worms*。公爵倍奪服爾 *Beaufort* 不惟欲致若於死地，且思有以辱之。乃目爲異端，誣爲巫女。卒至開庭審判。主審者爲鮑萬 *Beauvais* 主教高勛 *Cauchon*。早爲英人所買囑，不顧天良，多端誣陷，必欲將若周內於罪。而若倚主上智，侃侃而談，明証己之無罪。然判官等祇知求媚英人，卒定以生焚之酷刑。行刑之地，在魯盎城之古市 *Vieux Marché*。若身在積薪，神色不變。曰：余奉主旨，有何怨焉。迨烈炎飛騰，紅光四射，人聞彼呼曰：耶穌耶穌。其潔淨無罪之靈魂，乃離其軀殼，而榮升天國。以受上主所備之花冠。時一千四百三十一年五月之三十日也。

慘劇當前。盡人爲之痛哭。卽兇暴仇恨之英人。亦不禁爲之流涕。若之甘承主命。果決不撓。卽至硬之心。亦竟爲之感動。有一英人。見若受刑者。搥胸而嘆曰。我人已矣。我人致死一聖女矣。果也。殺聖之罪。上干主怒。未幾。英人盡失其所得之土地。而逐離法境。其定讞諸人。皆不得其死。高勛中風。尼各老米提 Nicolas Miti 櫻癩。哀抵凡 Estiver 則陳屍於魯盎城外之土濠污泥中。上主之降罰惡人。可謂顯矣。

若卒後二十年。羅馬教皇加理斯多第三 Calixte III 因法王嘉祿之請求。欽命覆查若案。是案也。冤誣太深。酷虐太甚。無人肯爲原審人出而辯護。聖教會遂以教皇之諭旨。於巴黎聖母大堂。公布若之無辜。而頌揚其忠誠爲國。熱心愛主之盛德。萬民聆諭之下。咸稱大快。而若之沉冤。於斯大白。時若之老母及弟妹尚在。亦與斯盛禮焉。一千九百零八年十二月十三日。教皇庇護第十 Pie X 頒諭天下。列若翰納於眞福品。一千九百二十年五月十六日。教皇本篤第十五。列之於聖品。法之上下。無不踴躍歡呼。以慶盛典。嗚呼。若聖女若翰納者。誠可謂聖教會信德之明星。法蘭西愛國之芳範。故其瞻禮之日。法人引爲國慶之一云。

樞機勒未席黎 Le Cardinal Lavignerie 傳畧續

殘 烟

亞爾才利總牧

勒公智識過人。料事如見。一登斐境。全洲聖教。卽大放光明。公嘗謂屬下諸司鐸曰。法亞以兄

弟之邦。(亞爾才利爲法國在斐洲之屬地)同參真理。吾儕負救靈之責者。當以信德之光。普照羣黎。竭力殫心。引歸正道。以聖經爲基。以耶穌爲法。宣仁宣義。拯此子遺。使蠻夷之地。變爲文化之邦。統斐洲南北之民。盡爲上主愛子。是乃吾主耶穌之聖旨。聖教會之願望。亦吾人之天職。雖含苦茹辛。亦當樂行不倦者也。

公既得其經綸發展之地。乃積極進行。力圖整頓。熱心任事。歷久不移。時斐洲聖母大堂尙未竣工。公設法落成之。另建二聖堂於 *St. Eugène* 亞爾才城。其建於各屬地者。爲數七十有奇。復遷 *St. Eugène* 聖安日尼小修院於 *Kouma* 果巴。設公學二。以培植人材。倡養老院。而以仁愛會修女任之。巡

閱各屬。席不暇暖。且時集會議。以策教務之進行。嘗曰：「當聖教盛行於斐洲之際。主教區域。共計七百有餘。傳教之士。類皆偉大人物。凡教友之篤信聖道。爲義捨生者。不知其幾千百萬。主教會議。不時召集。其規模之宏大。議論之精微。業已傳之普天。垂諸後世。嗚呼。何其盛歟。」味公語氣。而知公之日夜黽勉。孜孜不倦者。蓋欲使斐洲教務。恢復其舊觀也。

夫主教者。一方之司牧也。其上猶有吾主耶穌之代表。統轄普世之總牧在焉。所謂教皇是也。勒公師往聖之遺型。臣服宗座。於教皇宣道無誤之說。論之更詳。蓋時人之藐視斯說者。實繁有徒。公故不辭苦口。剖析詳言。而於華諦岡公會議時。益顯其孺慕宗座之心焉。

勒公與官吏往還。相見以誠。不卑不亢。駐亞總督。固皆傾心悅服。惟公言是聽。然而妬忌之者。亦

未嘗無人也。一千八百七十二年。亞爾才工部局以妨碍地方秩序爲名。下令禁止迎聖體之盛會。勒公聞之。心滋不悅。乃致書當道。堅不承認。書中有曰：「亞民信德之被創。爲時已久。教育廢弛。民權剝削。今復阻梗聖教無上之隆典。教民原有之盛會。致使信德之基。一蹶不振。將淪斯民於何底耶？」公於申辯之外。又復振鐸而呼。舉行迎聖體之曠典。躋躋踰躋。參與斯會者有二萬之眾。斐洲聖母大堂。竟無容足之地。工部局董皆側目以視。無可如何云。

然而亞爾才從此多事矣。當道恨教民之不從已也。與波作浪。一再尅扣亞地行政費。終至取消教會津貼費。然勒公早已意料及之。嘗曰：「若吾人一旦不得政府之補助。世不乏好善樂施之信友。余雖老邁。精力尙存。鐸品日用之糧。余將以汗血換之。此行固不易。然較諸鞠躬盡瘁。爲國馳驅。而反功爲罪。不免遭刑者。其甘苦猶不可同日而語也。至是公乃週遊城邑。沿路勸捐。民間公之至也。莫不敬其德之盛。訝其愛之深。慷慨解囊。絕無吝色。當時政府亦爲之驚愕不置云。

勒公與亞拉伯人

法國當嘉祿第十時代。東征亞拉伯。欲使回民早沾文化。復得信光。拓法國之新疆。雪教民之舊恥。誠一舉而兩善備矣。迨一千八百三十年政變之後。當軸者專事征討。大背前王之旨。且又暗助回教。倡言良心自由。不復以廣揚聖教爲己任。一千八百四十八年。共和政府成立。惜爲時不久。致於殖民之地。未及有所措施。至繼起之朝。則一任亞拉伯人沉於舊俗。蓬居獵食。自外生成。

傳記

樞機勒未席黎傳畧

四百九十五

仇視教民。全無道德。名爲法屬。而仍自成其爲野蠻之民族而已。

勒公蒞亞之初。卽以博施濟眾。設立學堂。爲化俗救靈之良法。未及數月。而其偉大之志願。卽遇實踐之機。蓋亞地時疫流行。死亡相繼。加以旱蝗爲虐。荒歉連年。公記曰：「慘哉亞拉伯人也。其中多數。止賴樹皮草葉以度生。蔽體無衣。隨處流落。見有垃圾車過。羣伺而爭奪其穢物。以充口腹。甚至將病斃之牲畜。翻掘出土。聊當一飽。每日餓殍載道。或三五共聚。或七八成堆。總計死於是役者。不下五百萬人。嗚呼傷哉！」

當是時。政府方面。陽爲募賑。陰飽私囊。不許亞城之報館披露其事。蓋懼清議之難容也。勒公目覩心傷。親往勸募。慷慨之士。慈善之家。推食解衣。仁漿四集。公乃親臨災域。分賑災民。民之得延殘喘者。不知凡幾。公復收集貧苦孤兒。撫而育之。男女分居。各得其所。除死亡。或送還其家者外。竟達盈千之數。公成培養長成。教以藝業。使能自謀生活。成爲完人。駐亞上將 Mac Mallon 瑪克瑪洪。見之。恐啟發彼等自由之心。於殖民地有所不利。乃致書勒公。令其將此千百孤兒。放歸原屬。任其飄流。公答曰：「此孩果我有也。蓋彼等得有今日者。余力致之也。余將永保之。他人不可力劫者也。若果有劫之者。余將以民牧故。嘶我聲。竭我力。彰世界之公理。具眞人格。眞信德者。必將有以助我也。蓋聖教會受政府行動之束縛。數世於茲矣。歷代總牧。空具慈心。未得實踐。亞人頻遭荼毒。聖教屢受汗穢。牧鐸等迫於時勢。不敢有所建白。迨勒公牧亞。彰明公理。銳志直前。不復

受政治上之束縛矣。

是時亞地尙無印刷自由權。報章日錄。唯政府之命是聽。勒公乃將致瑪將軍覆函。遍傳各堂口。曉諭所屬。法政府懼民心之浮動也。乃餌勒公以 *Lion* 里昂總牧之位。以調虎離山。勒公力却不。受。進行如故。一千八百六十八年。法國官報披露陸軍總長 *Nel* 倪愛爾上將致勒公之函。有云。吾公職權所及。政府毫無阻遏之心。公欲使鰥寡孤獨。各得其所。公之所爲。出於至誠。根於博愛。公之行動。決無有干涉之者也。

雖然。公不能常守此等孤兒也。乃購置山谷田園。建築大堂廣廈。搜集神品鐸德。或爲教師。或司神業。求醫有處。服藥有所。復倩修女教育女孩。而任看護之職。未幾蔚然而成村落。勒公乃親定其名。一爲 *Saint-Cyprien* 聖西彼良。一爲 *Sainte-Monique* 聖莫尼加。亞拉伯人見之。指而言曰。是乃瑪拉婆 *Marabou* (指勒公也) 子女之安樂窩也。一日。司鐸某遇老年亞人。俯首沉思。鐸叩其故。老人答曰。養老撫孤。濟貧恤寡。自生民以來。未有若瑪拉婆者。聖教愛人之旨。於斯益顯。若勒公者。真可謂耶穌之肖徒矣。

一千八百七十六年。勒公於聖西彼良附近之區。復設大醫院一所。不分貧富畛域。皆得就診。附近居民均沾其益。勒公擬欲擴充之。奈艱於經濟。未克遂願。且政府懷恨聖教既深。故不肯拔一毛以濟助也。

白衣司鐸與白衣修女 中斐教務

勒公德聲日布。所志愈宏。蓋當時中斐之民。未嘗一聆聖教福音。公思有以廣揚之。然非得聖德超羣。志趨拔俗之流。不克稱其職。是白衣司鐸會 *Congrégation des Pères Blancs* 之所由設也。會規爲勒公所手訂。既嚴且密。蓋其唯一宗旨。爲身入蠻夷之地。以救中斐數十萬之靈魂。勇往直前。艱辛不避。學習方言。以便傳揚聖道。衣服飲食之類。悉仿斐民。一如保祿宗徒所云。不拘何等人。我皆遷就。俾得普救眾人。

斐俗之最不堪聞問者。莫多妻之制若也。羣雌粥粥。婢膝奴顏。以奉承其男子。而欲使其依歸聖教。貞潔其身。此非傳教司鐸所能爲力者也。故於一千八百六十八年。勒公有白衣修女會 *Les Soeurs Blanches* 之設。爲聖教布真光。爲黑族謀幸福也。

勒公始以孤兒院之管理職。任諸白衣會修士。而於一千八百七十三年。遣三修士至 *Katine* 嘉皮利。翌年復遣他會士往亞爾。才利南陸。以備涉足中斐。宣傳聖教。一千八百七十五年冬。諸修士奉命深入腹地。雇五人爲鄉導。詎知此極蠢之黑奴。包藏禍心。盡殺教士於中途。勒公聞之。躍然喜曰。美矣哉。此潔白之鮮花。首先染以致命之寶血。而荒涼不毛之 *Sahel* 薩哈拉。得此芬芳幽馥。亦云幸矣。

數年後。D. James 雷達曼之白衣司鐸。復馳書請命。前往薩京 *Tombouctou* 東蒲克都。而於起程之夕。

卽爲護送之黑兵所殺。然勒公救靈神火。未嘗稍滅。此和平征黑之鐸軍。亦愈殺而愈多。前仆後繼。再接再厲。咸願得致命之花冠於天國。而拯此黑人之靈魂於地獄也。勒公嘗曰。勇哉。吾聖教之修士也。其傳道也。甘願捨身以榮主。而繼起者。誓必報復之。其報復之法。非提鎗執刃。手戮黑人。乃勇往直前。以繼前人之志。必使黑人得沾聖教之真光。獲救己靈而後已。

一千八百八十四年。勒公親行祝聖 Livingstone 黎味納公爲中。斐主教。卽當時白衣司鐸會之總長也。數年後。白衣修會。益形發達。設立傳教區域。各置司牧以專職守。故今日中。斐諸地。得聖教一線之明光者。皆勒公手創之功。餘如爭回日路。撒冷之聖婦亞納堂。建築於聖母宮室之原基上者。尋獲耶穌愈癱之聖池。均係白衣修士之成績。勒公擘劃之美果也。

土尼齊 Tunesie 反對奴隸制

土尼齊者。意法兩國眈眈屬目之地。各自稱雄。互爭勢力。皆以擴張政治範圍爲目的。而勝利卒歸於法。一千八百八十一年。培伊之約。承認受法國之保護。該地教務本爲 Capucins 方濟各會主教 Sali 舒德公所治理。舒公逾年古稀。精神衰弱。上書宗座。力乞退休。及土爲法屬。舒公決然歸隱。以養餘年。繼任者卽亞爾才總主教勒未。席黎公也。此舉也。意人大不滿意。卽方濟各會諸修士。亦有不贊成者。蓋不免有種族之意見存焉。然勒公處之泰然。毫無芥蒂。惟知勉盡厥職。他非所顧。駐土意領事嘗謂勒公曰。吁。主教乎。公之樂於爲善。可謂至矣。其奈爲善愈多。而意民

之損失愈甚何。僑民之旅居土地者。法意之外。又有 *Mamas* 瑪丹與回回二族。彼等與法雖處於競爭地位。而與勒公則殊深敬愛。無少閒言。蓋公待以至誠。動以大義。扶危濟困。餘力不遺。其得民心也。固非偶然事也。勒公之初蒞土地也。止有卑陋聖堂六座。教內學校四五處。教友星散。教育廢弛。公乃振作精神。力圖整頓。籌款三百五十萬。大興土木。建聖堂。立修院。增設學校。提倡教育。復設育嬰堂。養老院等。廢殘得所。孤老有歸。種種善舉。不勝縷述。其資雖出於慈善家。然運籌劃策。皆公一人之力。然公最關心之事。則爲回復首牧座位於 *Cambridge* 加帶才。一千八百八十二年。上書教皇。謝陞樞機之職。摺中有云。臣一生最榮之日。乃於所委地方。組織完備。人才經濟富裕之餘。得伏於聖父座前。懇賜回復前聖西彼良之座位。重建加帶才大堂。欽派一位中斷千年之首牧云云。未幾勒公所願果得實現。一千八百八十七年五月十六日。加帶才大堂告竣。公親行落成禮。而聖西彼良亦嗣位有人。其人爲誰。卽樞機勒未席黎是也。居數月。公往羅瑪。朝覲教宗。而以贖回之黑奴隨之。教皇見之。惻然心憫。乃謂公曰。販售人民。奴隸異族。悖乎人道。逆乎天理。此大傷朕心者也。移此惡風。惟爾是賴。爾其勉之。毋虛朕望。時中斐黑人。頻受阿拉伯人之騷擾。婦孺老弱。任意殺傷。流血成渠。積屍盈野。其強壯者。則役如牛馬。視若犬豕。哀此子黎。朝不保夕。公見此情形。心殊不忍。誓爲人類彰公理。爲黑族謀自由。查一千八

百七十七年。比京會開大會議。一千八百八十五年。柏靈亦有大演說。皆爲抵制販賣黑人。然言者諄諄。聽者藐藐。阿人之凌虐黑人。固未嘗稍寬也。勒公乃週遊列國。遍歷名都。若巴黎。若倫敦。若密耳。若羅馬。若蒲盧塞勒。若拿玻里等處。或於講道之際。或於演說之時。無不以此深深黑幕。揭示於大庭廣座之中。君子仁人。咸爲響應。於是禁止販奴隸會。倡設於巴黎。若比。若英。若德。若奧。西班牙。瑞士。葡萄牙。意大利。諸國。皆爭相仿效。惟恐或後。一千八百八十九年十一月。列邦會議於比京。公同否決此等不道德之制度。翌年九月二十一日。法境神牧亦開會議於巴黎。公乃緩步升堂。登臺演說。白衣前導。黑奴後隨。公數載奔波。精神疲倦。聲嘶力竭。衰象頓呈。故當時演說。僅有簡單數語。然語簡情深。聲淚俱下。全場爲之感動。其詞有云：可愛兄弟乎。余年老矣。鬚髮斑落。精神衰敗。無能爲也矣。此爲在法末次之會晤。余將不復來此矣。余將終吾餘年。竭吾殘力。於吾可憐之斐洲。而不復出此水深火熱之中矣。未幾。公復入斐洲。數載辛勤。深埋反對奴隸制之種子。卒至結成美果。其功德。其美名。照耀史冊。永垂不朽。

勒公之末年

一千八百九十一年十一月十一日。勒公大宴法艦長。及在亞之各軍官。與民政長官。席間。公起立演說。其辭甚長。意誠義切。令人欽佩不置。惟其間有謂：證諸已往。求諸未來。今日唯一之要務。卽合政教於一爐。共襄此土。此卽聖教與鄙人所至盼者也。云云。則於政治方面。未免有所

責備。而引起彼等之忿恨。然勒公早已料及。故毀譽之來。侮辱之至。未嘗有所介介。宗座聞之。喟然歎曰。勒公為聖道捨身。為國家盡瘁。亦云至矣。奈人民不察。而反功為仇。可不惜哉。勒公嘗謂主教黎味納公曰。教宗聖意所在。皆為聖會利益。吾人當謹敬奉行。勞而無怨。死而無悔焉。嗣後勒公精神日疲。氣力日衰。遂於一千八百九十二年。退居 *Belle* 皮斯克拉。以資修養。然因操勞過度。根本空虛。挽救無方。漸至不起。乃備領臨終聖事。即於是年十一月二十七日。棄世升天。以受上主公義之永賞。方停柩追思時。駐亞總督 *Camdon* 君。哀聲致詞曰。勒公今離吾人而去矣。吾人不得不致謝吾公也。吾公終其身於救靈救國。竭其力以愛主愛人。其名其德。永與日月爭光矣。公柩葬於加帶才大堂祭臺之下。銘曰。羅瑪聖教樞機主教亞爾才黎加帶才總主教。統理斐洲教務。勒未席黎之墓。萬望為彼祈求。俾得早歸安所。（此文係勒公病時自撰）完

專件 兩粵戰爭時廣西貴縣之見聞錄

來稿

陽曆四月杪。陸譚既下備戰令。軍士即陸續由貴縣經過。而往鬱林一帶。每日三五百不等。大約前後共過六七千人。且在貴縣增募衛生隊。輸送隊數百名。設總兵站於貴縣。運來白米頗多。每日令人炒熟。以作乾糧。由縣知事按地指雇夫役。搬運槍彈等物。有給值者。有每日僅給紙幣一二角者。斯時紙幣價格。每元祇易銅錢八百文。是以夫役除給店伙錢外。不得一飽。而兵士每一元紙幣。勒用一千一百二十文。故凡軍士所經之處。小本營生者。皆避之如蛇蠍云。五月間。譚浩

明電令預備中學校爲行轅。經校長勸學所長等懇求。因畢業期迫。恐學生星散。有碍教育前途。乃改備通鄉學會。迨致六月望日。督軍始到。卽以耀南兵輪爲行臺。停泊南岸。十七日。督軍親到天主堂。謁見各司鐸。暢談半小時。並參觀尙在建築中之西式經堂。且登鐘樓。以觀全城風景焉。二十一日。督軍登陸。而往玉林。同行衛隊馬隊夫役等。不下千人。浩浩蕩蕩。大有兵強馬壯之概。

既聞梧州失敗。沈鴻英獨立。人民莫不驚惶。恐桂軍敗回。粵軍入境之時。人民必遭其荼毒也。七月十五日。粵軍進逼玉林。下午四時。譚浩明棄玉林城而遁。所有銀元槍碼等物。遺失過半。十六日早晨二點半鐘。至興業城。夜行九十里。至三時復起程。下午九時至貴縣。計程一百三十里。有兵輪兩艘。停泊羅匭灣。俟候。是夜停貴縣。升巡防二十三隊管帶陳繡屏爲副司令。以收集散兵。十七日早四時。卽駛上橫州界之伏波灘。地方停泊。十七日天明。殘兵陸續而至。長行二夜一日。中途有因餓不能行者。有憊極而睡於路旁者。情形慘淡。狼狽不堪。在興業之蓬塘一帶。多因路費乏缺。將槍碼賤售於路人者。又有由綠林招出。今得極快利之槍碼。如虎添翼。而仍回綠林者。其到貴縣報名繳槍者。每名或給銀數元或十餘元不等。及下午至者。雖繳槍亦不得現銀。惟給一紙。以憑來日領銀而已。是日合城居民。極其恐慌。紛紛遷避鄉間。其避難於天主堂者。各界老幼。約有三百餘人。桂軍回時。沿途極爲文明。隊伍齊整。買賣公平。有拒用紙幣者。亦不至強迫。凡

所經鄉村。有不許入者。亦即不入。(山窮水盡之時。不得不如是也)鄉民見軍士秋毫無犯。而且困乏異常。憐憫之心。油然而生。各自箝食壺漿以迎之。軍士亦再三致謝。飽食而去。是日縣知事劉天佑。決意辭職。將印送與新升司令陳繡屏。繡屏不受。送與練丁督帶陳蕃。蕃誥拒之。最後送至自治會。於是各界共商拍電至桂平。詢問大局如何。旋得復電。僅危極二字而已。再電詢問詳細。則答謂軍官意見不一。有擬投降。有擬拒敵。各界乃商議發電至江口。與陳總司令炯明接洽。竟無一字回復。而議派代表。亦無一人敢往。縣知事及陳司令。至此益形惶恐。是夜三更。二人即率領警兵百餘人。巡防隊四百餘人。棄城出走。往覃塘圩。繡屏之祖居以暫避。有由玉林敗回兵士數百名。亦同行至橫州。因陳司令之衣物槍碼等頗多。半夜雇夫應募者甚少。每擔給腳力銀十五元。亦担不完。計軍士夫役等共千餘人。劉天佑身廣體胖。不慣騎馬。由貴縣至覃塘。程僅六十里。即神疲體倦。面無生氣。象矣。先是當戰務緊急之際。恐土匪擾亂治安。紳商各界。共議捐款。募練鄉勇二百名。專供守城之用。及陳司令與劉知事逃亡。各練勇亦即携槍星散。迨至天明。全城已無一兵之影跡。時獄中。人犯不下二百餘名。彈壓無人。遂破監而出。各自奔逃。而縣署內之各物。及軍械庫之槍碼。亦皆不翼而飛。十八日早晨。闔城居民。扶老携幼。紛紛逃避。門戶緊閉。街無行人。其零落寂寞之概。實不堪言狀。是日地方無主。自治會僅有議長傅子揚一人。團防總局亦祇有書記楊輝光一人。及

局勇十名。避在天主堂者。乃出而維持地方秩序。其餘各紳。早已去如黃鶴。各界乃公共會議。有欲迎回劉天佑者。亦有反對者。卒由各界共舉代表蔡觀文等數人。到桂平。面謁陳炯明。歡迎粵軍入境焉。

按此次失敗。其最大原因。一爲賞罰不明。任用私人。其次卽因濫發紙幣。蓋民國四年。曾增印一千二百萬元。宣統時所發行者尙不在內。嗣後每年增發一角五角票甚多。民國七八年。復印一元票。前後共計約在五千萬元左右。而每年各軍官共運白銀不下千餘擔。至雲南貴州。販運烟土。各大員竟將白銀窖藏。而效三窟之營。是以白銀日少。紙幣日增。去年以來。紙幣價格。已低至八折。至戰禍發生。卽漸下至五折。及聞失敗之耗。無復有人過問矣。軍士口糧。每月每人給紙幣六元四角五分計算。已不得一飽。無怪其不戰而逃也。

十九日下午八時。魏邦平之先鋒隊到貴縣。由商董蔡觀文等帶領入城。家家燃炮歡迎。門豎白旗。上寫歡迎義軍者。有只寫歡迎二字者。眾人以爲既無桂軍踪跡。且又歡迎粵軍。諒必紀律嚴明。秋毫不犯。以副人民之望。不料自夜間十時起。城內西門街。北門。大小南門。東門。十三巷。及縣署一帶。城外街。圩尾下街。小江上埠等處。無不被掠淨盡。最慘者爲西門陳家。被抄現銀萬餘。惟天主堂及其左右二十餘家。並無絲毫損失。直至二十日早晨三時。各軍官至署。乃下令不許劫掠。並令把守城門。奪回各物。交存團防總局關鎖加封。俟秩序恢復。准各物主領回。惟前軍既去。

事件

兩粵戰爭時廣西貴縣之見聞錄

五百五

後來者入駐該局。私自揭封。盡被席捲一空。商場各店。未遭擄掠。獨和源棧在小江上埠。被劫殆盡。次日早晨。各店東向商董請求。面稟熊。畧等軍官查辦。將兵士三名槍斃焉。是日各軍官如師長洪兆麟。旅長熊。畧。司令楊坤如。總指揮葉舉等。先後而至。各界莫不燃炮歡迎。各軍官亦即布告安民。奈劫掠依然。雖在大街。眾目昭彰之地。不敢公然強搶。而在小街僻巷。撬門竊物。等行爲。無日無之。楊坤如之惠州軍。有數百名。紮在南岡村。闔村之銀錢衣物。收括淨盡。鍋盆碗盞。則毀壞之。門板臺椅。則焚燒之。鷄鴨猪羊。則宰殺之。且有小便在生油缸。出恭於米桶內者。屋內多被鋤壞。以覓窖藏焉。二十廿一兩日。由陸路調來各軍。多暫駐羅。甸灣。及南岡一帶。約千人左右。故該二處所受損失。爲最烈。凡粵軍所經之村鄉市鎮。在貴縣屬內。如東津墟。陳村。橫嶺圩。山邊村。三平圩。新塘圩。竹兒兜村。瓦塘圩。香江墟。下棍村。石罅圩。西山圩等處。莫不被其擄掠。路上遇人。則拉而挑物。有馬則奪而騎乘。因此鄉民一聞粵軍將到。莫不畏如虎狼。避之惟恐不遠也。七月十六日早晨。譚督軍出興業城後。縣知事羅。南。壽。亭子圩人。亦棄城而走。匪首周益才。數年來曾橫行於六萬大山一帶。聞縣無長官。急率其黨羽數百人入城。遂據興業縣。逼令富戶每日供給伙食銀五十元。及二十一。二十二兩日。卓唐等司令所部之桂軍。由高州等處回至興業城。與周益才劇戰數小時。益才等大敗而逃。卓唐等因聞粵軍已入貴縣。乃由諶江圩而過木格瓦塘。方欲渡江。適逢粵軍艦至。乃開槍擊退粵軍艦。死傷共十餘人。桂軍乃直上橫州焉。

凡粵軍駐防地。如羅、匭、灣、南、岡、三、平、根、竹、東、津、等處。每有三五成羣。分往各鄉村。守候來往人民。藉名查軍械。搜烟土。奪人銀錢衣物。盜人鷄鴨塘魚等。人民爲之蹂躪不堪。云廿四廿五兩日。粵軍翁式亮等部下各兵。由玉林至興業之湛江。直過木格瓦塘。而上橫州。所經各村市。不甚滋擾。而魏邦平之綠林軍。楊坤如之惠州軍。肆意橫行。慘無人道矣。廿六日。蒼梧人氏易健奉陳總司令命。署貴縣知事。並帶來新印一顆。啟印視事。兩手空空。借銀三百元。半日即告罄。是夜即至財政局查賬。將存銀賬簿等。帶至縣署。適局紳楊蓬生回來。因各賬項均由伊經手。十餘年未曾清算。共計應存銀四千餘元。早被蓬生支用罄盡。一時點金無術。避債無臺。遂被拘留。以追款焉。自七月二十日始。每遇出發。各軍官索夫不少。並不預先通知。臨時無人應募。乃逢人便拉。沿途掠得各物。無不一一挑去。因此每排用夫頗多。有因不慣負擔。而不能行者。沿途被其槍斃不少。及至目的地。有給值者。有不名一錢者。亦有僅給三五角。沿途乞食而回者。是以一聞拉夫之警報。壯者皆避匿一空。除跛盲老弱者外。路無行人。倘或被拉者。身有銀元。則出銀數元。即可免役。自七月二十日起。至九月二日止。每城門派有軍士三四名。荷槍看守。有稱職不事苛求者。亦有藉端竊物者。八月望日。劉天佑隨帶行李二件。行至東門。被守門兵丁攔住。解至營部。私行啟鎖。將存銀二千餘元竊去。及劉天佑來領。逼令先寫未曾失物之憑券。方許領回。及至寓所啟視。方知阿堵物已不翼而飛。九月一日。有駐防龍山圩之粵軍排長一人。兵士三人。往中里地方招匪繳

專件

兩粵戰爭時廣西貴縣之見聞錄

五百七

鎗。被匪槍斃三名。脫逃一名。回報後二日。由貴縣開往軍士四百餘人。往剿。未入匪窩。即被匪困。死傷甚眾。機關槍械等件。均入匪手。連日電告政府。後由橫州調回數百人。由武宣一帶進攻。該匪聞大軍將至。早已退入遙山矣。查貴縣全屬。被索軍餉。共計五萬元。而前後之招待費。尙不在內。縣城各學校。均被兵士蹂躪。而損失各有不同。中學及高等小學。損失十分之二。女學損失三分之一。而養正小學之臺椅。共七十餘件。盡被燒毀無餘云。

按此次粵軍入廣西。各屬之天主堂。均獲保護。毫無損失。而天主教民之家。由各司鐸給以保護旗幟懸掛者。軍士即不敢搜擾。避難於天主堂者。如桂林、平南、桂平、貴縣、南寧等。每處至少二三百人焉。吾人當感謝天主默佑之洪恩也。

山西潞城縣羗城安多尼學校簡章

(甲)本校緣起

溯自本校。爲造就教中子弟。於前清宣統二年。改設以來。初爲兩等小學校。繼改爲高等小學正科。民國二年。又附設簡易師範一科。然爲實事求是。不尙虛名。故是時猶未呈報備案也。民國八年間。本省催令各等學校備案之。功令甚急。於是本校。方由潞城縣署轉呈立案。立案以後。歷一年之經驗。因見於教育進行上。諸多不便之故。乃於九年。由本校提出種種理由。呈請省長。轉飭教育廳。直轄辦理。旋蒙教育廳批准。允照所 施行。並爲名正言順。易於稱謂起見。又於是年。呈

請改易名稱。亦蒙認可。定爲安多尼學校。此本校開設以來。約畧之歷史也。茲爲有志向學者。便於知曉之計。特將簡章條列於左。

(乙)本校簡章

第一條 定名

本校建築地點。以附近安多尼聖堂。並奉安多尼聖人爲主保。是以定名爲安多尼學校。以示撫木不忘其本。兼取仰遵芳躅之意。

第二條 宗旨

本校遵照部令。養成純正教會人才。務使來學者。既爲完全國民。兼作真正教友爲宗旨。

第三條 地址

本校地址。開設於潞城縣西南區。羌城村。天主堂之西隅。

第四條 經費

本校常年經費。全由晉南天主堂公款項下支取。

第五條 教職員

本校教職員。乃自由聘定合格人員。後呈請教育廳認可。

第六條 學額

本校簡易師範科以十五名上下爲一班。高等小學科則以二十名上下爲一班。總額則六十名上下。

第七條 招生資格及其限制

本校簡易師範科。凡在高小科畢業。或與有同等學力者。爲合格。高小科以國民學校畢業。或有相當程度者。方始收錄。惟暫以公教子弟爲限。一俟日後擴充。此項畛域。自當廢除。

第八條 課程

本校分兩正科。一簡易師範科。一高等小學科。簡易師範科。全照省立國民師範科課程。卽倫理學。大要。教育學。大要。學校教授法。學校管理衛生法。人民村長副須知。兒童心理學。單級教授法。國文。英文。歷史節要。地理概論。數學。博物理化。圖畫。手工。軍事學。警察綱要。童子軍辦法。樂歌。體操。實地練習。共二十一門。高等小學科。則遵照本省各高等課程。修身。國文。算術。歷史。地理。理科。經學。農業。手工。圖畫。唱歌。體操。另加教理。教史。二門。共十四門。按師範科倫理學。乃用純正公教講義。教授時。又參加聖教道理。以立一真正道德之基礎。其由他校高小資格升入。或未讀教史者。則應隨同高小科生補授。至教理一門。則全體學生均應於星期六（瞻禮七）及星期日（主日）合班講授。特此聲明。

第九條 修業年數

本校簡易師範科。以二年畢業。高小學科。三年畢業。

第十條 畢業後之效力

本校簡易師範科。畢業後。與省立國民師範學校。有同一之資格。高小科畢業後。則與各官立高等小學校。有同等之資格。

第十一條 學費

本校爲造就教中子弟。惠愛吾國人民起見。一切建築設備。等等花費。完全由教會担任。不由學生徵取。

第十二條 膳費及獎勵法

本校念簡易師範一科。日後有教導兒童之義務。因是特別體卹。學生全年膳費。只收大洋十二元。高等小學科。則收大洋十五元。皆分兩期交足。一開學第一學期之初。一秋假後。第三學期之初。每期一半。惟爲鼓勵起見。簡易師範科學生。若第一學年操行。與學業成績。能均列甲等者。酌減膳費二元。而第二學年。只收大洋十元。高等小學科。若第一年成績。能均列甲等者。則第二學年。減收大洋一元。第二學年。能列甲等者。則第三學年。減收大洋二元。亦本校成全學生。勉勵學問。注重操行之一番微意也。

第十三條 住宿生與通學生

本校建有寢室。完全爲住宿生。惟遇有特別大故。或本校所設寢室。有不足容留時。本校臨時酌定。就近之學生。可以暫作通學。

第十四條 文具及一切雜費

本校學生所用制服操衣。及一切文具雜費。統歸學生自備。

第十五條 假期

本校以本處地方情形。麥秋二季。農務事繁。鄉間子弟。大抵務農爲業。躬親畝。可資練習。故本校酌定。爲三假期。一、麥假十日。二、秋假一月。三、年假一月。際時預爲宣布。

第十六條 試驗

本校遵照教部定令。分入學試驗。學期試驗。學年試驗。及畢業試驗四種。另每年年終。本校核計學生操行學業。兩種成績。發給該各學生之本堂神父。及父兄。通告各一紙。俾能知曉。各該學生在校。各等優劣情形。以爲斥勉之地。亦家庭教育。與學校教育。互相輔助之一法也。

第十七條 入學保證

本校招生。凡經錄取者。入學之時。均應預交保證金。制錢五千文。修業終了。退還。或抵作末期膳費。半途退學。或轉學。無論何故。概不退還。以警無恒。並杜效尤。

第十八條 入學試驗

本校每屆陰曆十二月爲入學試驗之期。百里以內者。在本校地址試驗。隨到隨試。百里以外者。本校命題。交由各該本堂司鐸。監督代爲試驗。

第十九條

本校向來定爲春季始業。故以陰曆正月二十日。爲開學日期。

第二十條 附則

本校章程。如有未妥。應行改訂之處。可由本校校長提出。會同教員議妥。稟請主教准行。或直接稟承主教命令施行。蓋本校之組織。完全爲聖教會創設之學校也。

中華民國十年重訂

文苑 王士珍等以江蘇督軍齊撫萬之太翁孟芳先生六句晉六爲

其徵文

啟云。以文爲壽。莫盛於有明之中葉。而歸熙甫。嘗聞之當時長老。謂行之既數百年。蓋自宋元而已盛矣。三代之時。養老之典。綦隆。至於天子袒而割牲。執醬而饋。執爵而酌。公卿捧杖。大夫進履。漢唐盛時。舊典所著。尙能循而弗墜。宋元以降。則於史無聞焉。於是士大夫以燕饗升歌之典。闕於朝廷也。觥籌介壽之儀。文章頌禱之事。特興於羣下草野。藉以維古聖賢制作精意。嘗觀宋人載紀。多名人誕辰之事。如寇公生日。魏野爲吟仙藥靈椿之歌。蘇公生日。有作鶴南飛之曲。以獻

文苑 爲江蘇督軍齊撫萬之太翁孟芳先生六句晉六徵文 五百十三

文苑

爲江蘇督軍齊撫萬之太翁孟芳先生六旬晉六徵文 五百十四

者。今江蘇督軍齊上將撫萬。以盛年開府江南。經文緯武。將來大有造於邦國者。正未可量。而聆其自述。則謂生平樹立。得於庭訓者爲多。其太翁今年六十有六矣。於夏曆辛酉七月十七日。初度之辰。爲太翁稱觴祝嘏。士珍等夙欽明德。幸接清芬。敬陳長者之高風。以待文人之潤色。所冀大雅君子。邳張鴻詞。斟酌謨觴。鋪陳鈿軸。奚斯吉甫。大放厥辭。豈惟訖雅揚風。紀盛時之人瑞。抑亦尊賢敬老。增著作之光華。該日適在申未歸。未曾親臨。今已補作七律二首（篆書）送至督署。詩言如下。

巍巍泰岱擁營邱。秀起靈鍾世罕儔。表海雄風承武烈。壽人盛德善貽謀。舞陳萊彩看南部。祝效華封自遠歐。願補桃觴歌益壽。八千春更八千秋。

良辰已後介眉時。盛會猶欽上國儀。拂曉祥光搖劍佩。至今瑞色繞旌旂。千金三致朱公富。五桂齊芳寶氏枝。尙父古稱天下老。永膺純嘏慶延釐。

督署接詩後。卽專書拜謝書云。

敬啟者。昨以家君壽辰。辱荷隆儀遠賁。裁雲作幃。鑣玉爲聯。拜珍貺之駢蕃。益銘鐫之曷極。敬維履祺懋介。泰祉延洪。宣重瓊瑤。惠等百朋之錫。輝增珠玉。珍同十賚之頒。藻采揚華。葵忱誌感。爰元趨庭念切。祝嘏情殷。懷愛日寸心。喜春暉之正永。景雲天高。義比潭水以同深。專泐鳴謝。祇頌台綬。統維愛照。不旣。齊燮元拜啟。

近事 羅馬之部

○意大利國對於宗座之態度 秘魯國教

廷大使至秘魯時。意國二等巡洋艦利稗雅號。以軍禮行致敬儀式。大使深為欣感。擇於八月九日至軍艦上。舉行彌撒。且謁見艦長時。身佩各種徽章。以教廷大使名義行禮。大使至時。軍艦上高揭教皇國旗。鳴以敬教廷大使之禮炮。意國駐秘魯之大使孟加利尼公 (Mensalini) 亦同至軍艦追陪。此為教皇與意國政府接洽之先聲。又本年樞機儒斯底尼公 (Cardinal Cusin) 赴巴勒斯定聖地時。各國在聖地之領事。公請樞機升首位上座。此為萬國公法條律之一。乃各國政府所公認者也。再者意國岡素爾達報。發行一藍皮書。內載法國與教廷通好之文契共六十一條。并云意國政府大約不久亦將與教

近事 羅馬之部

廷正式通好云。

○羅馬尼國與宗座締約 樞機茹斯巴利

公及羅馬尼國駐教廷之大使貝納司各公 (Pensco) 兩相簽約。羅馬國政府承認天主教之自由權。(前日僅為容忍不加禁止之宗教) 教皇預得羅馬國政府之同意。簡任二位主教為教廷駐羅之大使云。

○久病忽愈之靈蹟 一千九百十八年撒

爾代溺島之什長孟加君 (Sergeant Manka) 於某次交戰時。為砲彈炸傷脊骨。致成癱瘓不治之症。三年中經醫生用盡方藥。毫不見效。本年某夜。忽聞有聲。促其前赴伯多祿大堂。謂必得痊愈云云。孟加君從之。於某日命人擡至大堂。聖伯多祿像前三次口呼聖伯多祿。為我等祈。第三次呼畢。即能挺身起立。舉趾自然。旁人見之。莫

五百十五

不稱奇。爲之同誦謝主經咏云。

○本年教皇之紀念獎牌。每年於聖伯多祿瞻禮。教皇按舊章頒賜紀念獎牌。本年之獎牌。正面刻有教皇本篤十五之御容。反面刻有聖熱羅尼莫及厄勿稜二位聖師之像。皆爲紀念二聖人之百年慶典也。

○教廷護照。各國駐教廷之使署大小人員。以後出境遊歷之護照。由教廷頒發。前此教廷雖有護照頒出。而意國政府不肯承認。今則不然。凡教廷爲屬下主教司鐸等遊歷之護照。一律認爲有效矣。此等舉動。如果確實。則意國政府與教廷。將日見親睦矣。

○意國青年朝覲露德。意國天主教青年會成立以來。適滿五十週年。茲爲籌備慶典。決議公赴露德朝覲聖母。九月四日主日。羣集於

聖伯多祿大堂。順道至華諦岡大園。預備覲見教皇。教皇之臨時御座。設於露德山洞之前。教皇升御座。全隊計共五萬人。手持一千五百旗幟。金光輝映。照耀奪目。全隊緩緩進行。計二小時之久。教皇御座之旁。宮內侍衛作半月形環列。軍號大鳴。宣布教皇駕至。於是歡呼萬歲聲。過於雷鳴之洪吼。教皇升御座時。一路降福青年會員。座旁侍有樞機及主教等數十員。青年隊總司令貝利各利君 *M. Puccini* 代表全體。宣讀覲見教皇賀詞。畧謂意國全國。目下共有青年會員三十萬人。皆矢志忠事耶穌基督。督之代表之死靡他。及至復行宣誓忠事聖座時。一聲傳令。五萬人同呼教皇萬歲。聲震霄漢。聞者莫不動容。教皇起立。答謝青年會員。畧謂會員之信德及愛德之表著。朕已深知洞鑒。今日公

同觀見教皇。實爲表示忠事聖座之真誠。汝等團集。有聖教初創時之氣象。所異者。聖教開創時。彼等須蟄居地窟。而汝等則可於光天化日之下。自由會集。明證汝等之信德。不畏仇教人之驅迫手段。有投諸獅虎陷阱之危矣。汝等從事克勝者。乃克勝世俗情面。不可畏難苟安也。汝等倚賴聖母大能。不久定能奏捷。遙瞻露德山腰之堂頂鐘樓。其隨風旋轉之白色指風機。已於躍躍星宿中。預呈佳兆矣。教皇演說畢。青年會員五萬人巡遊一周。口呼萬歲。行致敬教皇禮。據云。前一日瞻禮七。全體會員皆恭爲教皇領聖體。瞻禮二。教皇行大祭於聖伯多祿大堂。教皇入堂時。會員齊聲高呼萬歲。彌撒後。會員道經意國前皇紀念像前。會員手持之國旗。皆俯下致敬。又據報界登錄。謂意國國旗。今爲

近事 · 羅馬之部

第一次進瓦諦岡宮內。且在教皇之前。大約意國與教廷通好之時不遠矣。

○可敬倍辣爾明遺骸之覓獲 巴黎壽司鐸七月四日通訊云。有人研究樞機奧爾西尼

Cardinal Orsini 之事蹟。竟得該樞機之遺囑書。謂俟歿後。須將己心葬於樞機倍辣爾明之旁。云本年耶穌會司鐸倍加利君。Bocconi 命人將一小牆拆毀。得見可敬倍辣爾明之遺骸。旁有樞機奧爾西尼之心。云按此事甚爲重要。因明年大約可望可敬得列真福品也。

本國之部

四川 ○崇慶縣仁愛補助會成立誌盛 崇慶來函云。蓋自聖教傳揚。西川化洽。由來久矣。而敝邑教友素稱繁盛。其中貧富不等。神業進行。亦不一致。可勝嘆哉。同人等外觀大勢。內察情形。亟應雙方補救。一則濟其生活。助其信仰。

五百十七

再則喚醒世迷。同登道岸。故提倡一仁愛輔助會。深冀身靈兩途。大加補救。如講道也。施診也。施棺也。扶危也。種種善舉。靡不盡心力行。茲於月（即本年七月）之十二日。適值慶賀聖母升天瞻禮。特開成立大會。會場布置。點綴一新。大門紫柏枝牌坊一座。五彩國旗飄揚空際。聖心旗幟分插兩旁。場中四圍。羅列各種花卉。奇花金彩。無處不備。名人字畫。遍設客廳。堂內復有西式陳設品。光怪陸離。爽人心目。男女來賓。均有座次。并有賀聯多件。茲擇其尤者錄之。頭門聯曰：（濟世為心。觀諸公齊來相助。修道為教。願我輩一視同仁。）二門聯曰：（愛字從心。坎中流露。仁衷自道。德上設施。）經堂大門有慶祝聖母升天聯文曰：（寰海失慈幃。試看舉世倉惶。至幽至麗之奇花。遽離塵境。天國有妙后。忽聽牛空呼唱。極愛極親之淨配。請入聖宮。）是日也。天氣清明。和風迎人。勝友如雲。高朋滿

座。彌撒畢。首由本堂司鐸講道。畧謂今日本會成立。譬之大廈。非一木能成。眾信友當協力維持。勤勤懇懇。無怠無荒。會名仁愛。即體耶穌之仁愛。為楷模。各職員宜盡乃職。為上主的光榮。為振人之急。困云云。嗣後傅楊二君演說。分端詳論。痛快淋漓。聞者鼓掌不置。當場即有入會者一百餘人。又由雷君唱成立大慶歌。畢。音樂疊奏。鞭炮齊鳴。外來參觀者。人山人海。幾無容足地。一時景象。熱鬧非常。誠盛事也。鐘鳴二下。搖鈴閉會。支賓者迎賓赴宴。席間。盃相慶。歡聲如雷。宴畢。各職員等。共同攝影。盡歡而散。此做邑從來未有之盛況也。爰筆記之。

湖北○房縣公教司鐸之榮譽 溯自民國成立以來。湖北房縣。屢遭盜匪之蹂躪。蓋該處之著名巨匪。賀老九。率黨千餘人。冒名南軍。攻破城池。盤踞該縣。城內外居民人等。莫不遭其荼毒。甚至殺掠無虛日。而該縣知事及紳商居

民亦均紛紛逃避。十室九空。其一種慘涼景象。令人目不忍觀。耳不忍聞。幸該縣天主教堂高司鐸。鑒於匪勢甚大。實堪憫惻。以故冒險往見陳司令。懇其派隊往剿。始將大幫盜匪驅除淨盡。因之該處人民之生命得以保全。而已失之財產亦賴以恢復不少。於是該縣官紳將此事具以上聞。未幾大總統贈以匾額。題其文曰「急公好義」。並賜以紫綬獎章。泥金證書。而該處紳商居民亦咸感高司鐸之德。復捐集款項。製造碑匾楹聯碑傘等類。已於夏曆五月十一日齊往教堂獻頌。以誌不忘云。（節錄崇實報）

浙江（衢州總鐸喪儀誌盛 衢州戴總司鐸斯綸（聖名若翰）熱心教務不避艱辛。本年七月下浣因公冒暑買棹上江（江山縣）不料

近事 本國之部

舟次忽患急症。遽爾溘逝。聞者莫不同聲悲悼。地方政紳學商各界除贈送幛聯花圈等儀物外。且皆親臨弔喪。八月十日公柩入城時。有十字架苦像及吊爐對燭等前導。次則軍樂隊。保衛團警察及障聯旌旗鼓手人等。又有學生隊持花圈隨行。教中士民執紼者甚眾。雖沿途觀者擁擠。然皆肅靜無譁。將近堂時。堂內鳴鐘哀接。柩至堂門。由諸鐸德以大禮迎入聖堂。恭行追悼。嗣眾教友誦經通功。次日舉行大禮彌撒。追思後。即送出堂。至東門外墳地安葬。本堂司鐸丁公以日炎如火。先向來弔諸賓辭弗臨送。然仍有多數紳商親臨觀禮。執花送柩者。戴公與地方紳商感洽之深。於此可見一斑矣。茲將輓聯抄錄數則如下。度外置死生。緣悟澈靈魂。兩字徒中堅。信仰應添鑄景教一碑。救世具深心。指點迷津開覺路。傳經來異域。尙留道

五百十九

型在人間。聖道福人寰。公來遠歷重洋。浙水上游宏教澤。靈魂歸天國。我忝知交七載。崢嶸淨宇溯宗風。其餘哀幃輓聯多不勝收。概行割愛。

○溫州潘嘉祿司鐸熱心教育。溫州天主堂內原有保祿書院一所。以培植教中子弟。及潘司鐸任事。乃改為保祿高等小學校。教科悉依新法。惟添經文道理二科。每一學期。潘公會同各科教員舉行大考一次。成績之優者給獎頗鉅。於是諸生共相勉勵。學問品行蒸蒸日上。每年來校投考者甚多。因校舍不能容納。僅收一百二十餘人。潘公復於溫州城內四隅添設保祿兩等學校四所。共計學生三百餘人。鄉間各公所均附設國民小學。辦法一例新穎。每屆大瞻禮及本堂主保日。各處學生會集來堂。身穿校服。秩序井然。鼓樂喧天。歌聲嘹亮。國旗校旗絡繹不絕。觀者咸嘖嘖稱善。近又在大市門

購得校基一所。擬辦公學。預算定十數萬元。將來溫州聖教教育必大有可觀云。

江蘇○余山天文臺臺長蔡司鐸金慶誌盛。

九月二十二日為余山天文臺蔡臺長入耶穌會後五十週年金慶兼七秩壽辰。本臺同人特開慶祝會前數日。由發起人張君福根暨陳君晉賢與同人討論籌備至二十一日。由本臺瞿修士指示將臺之上下四周裝飾一新。除辦事同人外另有蒹葭浜測候臺書記長魯如會君前來幫助。以本臺量算房作禮堂。門外點綴柏枝製一牌樓。懸以彩燈旗幟。五光十色。輝耀異常。另具金匾一題曰五旬大慶。門前供蔡公本名主保聖達尼老像。像係蒹葭浜驗磁臺職員合贈。像旁飾以鮮花壽燭等件。本臺四週遊廊內俱滿懸燈彩柏枝。臺頂臺前高豎中國法旗。是夜七時燃燈唱歌放鞭鳴炮。至八時始散。廿二日晨六時由蔡公舉行大禮彌撒。除

同人恭行與祭外。東余山經理員趙蓮塘君暨其夫人女公子。本臺職員之家室兒女等。皆在堂誦經祈禱。並爲公領聖體。懇求余山聖母轉求耶穌聖心。賜公德壽綿長。康寧逢吉。起彌撒時。鐘聲鏗鏘。佐以鞭炮。八時。本臺職員家室兒女等。同趙夫人偕其女公子。由陳晉賢君導賀。九時。松江焦總鐸。余山廖本鐸。暨苗連兩司鐸。次第來臺。經副臺長葛公彙集禮堂。於是即請臺長蔡公升座受賀。同時鞭炮及留聲機器和鳴合奏。眾人行禮致敬。學生連步洲進華文頌詞。吳君友美進法文頌詞。公顧而樂之。眾人鼓掌不絕。既而蔡公起立演說。畧謂感謝汝等爲鄙人費心勞力。特謝汝等爲鄙人作九日敬禮。及領主誦經等善工。余心甚爲欣慰。鄙人今日感謝天主。賜鄙人二種洪恩。一、入修會至今。已滿五十週年。二、在修會中。尚能行榮主事業。鄙人不知尚能再活幾年。此時焦總鐸微聲對

近事 本國之部

曰：還活七十年。望天主賜我生在會中。死在會中。斯乃我至大之幸福也。余望汝等亦有古稀之慶。汝等宜熱心敬主。生前多立功勞。死後多得榮福。不可在罪惡中度生云云。演說畢。分送紀念聖像。後降福眾人而退。計是日來賓除松江焦總鐸。廖本鐸與張樸橋。本堂苗公泗。涇本堂連公外。又有上海震旦大學院天文臺經理。並天象學教員高平庵先生（即蔡公之高足弟子）。崑山菴葭浜。磁臺代表魯如曾君。東余山經理員趙蓮塘君。陳坊橋。萬順號主人林基肇君。祝賀畢。由本臺職員導往外廳遊息。以待午時筵宴。至十一時許。高君由申趕到。即由陳君導賀蔡公。並進七十壽序一軸。其文錄下。吾師蔡尙質神父。法蘭西人也。來我中國垂數十年。今歲九月。恭逢吾師入耶穌會五十年紀念。又值七十誕辰。余山同人。擬爲師開會慶祝。均幸與弟子之列。能無一言。伏維步天之

五百二十一

術中國所尊是以義和以來代有疇人降至元世王郭而後盛極轉衰明末曆法弊壞利氏首入中土以天學稱於朝野其後湯羅諸公得中土學者之助著書百卷號曰新法算書清初改憲奉為原本而利湯羅諸氏皆耶穌會先進也是以清代言西術者罔不宗耶穌會逮及中葉司天稍易舊人臺官鮮所表見耶穌會之天學益晦迄於清季徐家滙觀象臺崛起東南繼又分其天文一科獨立於佘山而耶穌會之墜緒一振辛丑我師來主其事本其深醇沈摯之思益以艱苦卓絕之學有利器以助良工二十年間心維目測手校筆術著作流行寰宇其所造詣駁駁欲駕湯羅而上之蓋不僅振其餘緒而已抑均又有所感者憶昔初謁師於佘山之巔維時秋風始動夕陽既徂師步林下鬚眉蒼古松枝壓肩霧氣拂袂不假言談悠然意遠嗣是受業二年之間恆見師味爽即起祈禱之餘繼

以測日或夜觀星象動至丙夜然其為人藹然和厚其遇弟子以肺腑相見如家人然蓋我師之高行美德又有如此者我聞天學家多壽考蓋其紛華刊落美意延年况以師之專志天文悉心主旨所謂神遊天上者非耶則雖行年七十壽正未央德業之進當無限量均幸陪侍几杖之日方長故樂而為之序民國十年九月日躔鵝尾之次弟子高均謹序於震旦天文臺吾臺長蔡大司鐸洗名達尼老於前清光緒九年（一千八百八十三年）陽曆十月廿四日來吾中華十三年晉升鐸品十四年任徐家滙氣象臺主辦職二十七年調任佘山天文臺臺長彈指已二十餘載矣念自蔡公任職以來天文臺日見發達天文學日得開深故意國研究太陽會會員奉公為師法國翰林院會獎公數次吾國前總統袁公世凱獎公以五等嘉禾章此皆公之才德美名有以致之也僕常見公除神

業外。終日操勞。或勞於觀測。或勞於運算。或勞於思想。誠無片刻之休息。至其愛主愛人之心。尤非筆舌能罄。如每日必拜苦路。以多思吾主之苦辱。特敬耶穌聖心。以慰其煩悶。又特敬聖母。以盡孝子之職。有人踵其門而求助。靡不心悅而出也。又公於暇空時。輒握管著作。其已出版者。有皇朝直省地輿全圖。耶穌受難記畧。太陽光環圖。宜昌府至屏山縣揚子江水道詳圖。(公自一千八百九十七年十一月起。至下年三月止。親至各該處。細心測繪。雖瀕險者。屢而堅決不撓。卒成此寶貴之書。)太陽兩極徑與赤道徑之攝影研究。太陽光氣之攝影研究。太陽黑斑之攝影研究。一千九百十一年之彗星考。梅西愛叢星考。月徑與月輪之情狀。可居生人之多數世界。太陽黑點之搜尋。其尙在印刷中者。有法華太陰圖說。又本臺每歲之法文年報。俱公親手編輯。然公良善可親。對於後進。循

近事 本國之部

循善誘。誨人不倦。若父子然。如上海震旦大學院天文臺經理。並天象學教員高平庵先生。余山天文臺職員陳晉賢。張祥生。張福根等等。均公悉心栽培。造就成才者。此恩此德。欲報無由。今也際此金慶良辰。感而叙之。以昭獻曝微忱。云爾。民國十年十月十日神子陳晉賢謹叙於余山天文臺。

○海門近聞 茅家鎮顧總鐸九月十七日來函云。昨日起。燃燭於聖若瑟像前。管賬員繕書對聯一求。聖人扶助。賜跌減米價。學堂膳食。得以勉強支持。水勢逐漸退下。賑濟四野饑民。余命於飯中。加倍麥糲。因堂中米糧。僅能供三星期之用也。米價已漲至十四元。正米店中。又苦無以出售。聖母堂女學之米糧。業已顆粒不存。沈類思司鐸遣人至此糴米。由三米店拚湊。始覓得一石之數。米荒之狀可知矣。近因隨處大水瀰漫。水道既高。橋梁阻碍。米船欲濟無從。

五百二十三

小民苦甚。况敝處糧食來源。皆自內地。下河等處接濟。該處收成如何。尚未得確報。然則如何度日耶。曰。莫可如何耳。束手待斃耳。地方官深恐滋事。不安於位。至城隍廟中。跪求魔鬼助佑。此正激動天主教。將愈加災害於下民也。南通縣知事出示。斷屠三日。并勸民齋戒三日。米價既已奇昂。園無菜蔬。肉又被禁出售。則三日內。實一無可食矣。聞張季直先生以商會會長名義。命人轉運二萬石米。送至通州。電請南京省長及一路關口。給照放行。蓋此為賑濟饑民之米也。張君又開疏浚江蘇水道新會。由各縣委派代表到會。會中討論水閘事務。仍竭力進行。蓋水閘堅固。則啟閉不難。內地水道得以通洩。水閘損壞。則海潮衝進。內地盡浸鹹水。植物從此漬斃。草木不能再生矣。主教大人本定於今年巡視海門。施行堅振聖事。茲因水災奇重。改於明年舉行。金司鐸在此開辣丁班。共有學

生五人。每日授以華文一課。每主日三次課。以華文論說課題。餘盡為辣丁文課程云。

○如皇近聞 九月十三日蓬司鐸來函云。

近日有錢不能購物。城內柴米皆無。敝處米糧向由泰縣輸來。今該處為盜匪出入之區。度生難矣。余繼沈類思司鐸之任。沈司鐸既播嘉種。余惟刈穫而已。近日前來上名保守者。有若干家。震旦大學生李沂君之三位昆仲。及其小姪等。每日到堂。誠可喜事也。請諸君在祈禱中。不忘為江北人求主。

外國之部

法國○巴來瑪尼修院之靈蹟 巴黎青年女子白雷氏 Mlle. Denise Raisé 患腰痛。已有十年之久。去年至巴來瑪尼朝覲耶穌聖心。顯示之聖所。因聖女瑪加利大轉求耶穌聖心。幸得全愈。去年未即宣布者。蓋欲證明病症是否實已全愈也。下列白雷氏自述病愈情形。其文曰。余

患此腰痛。屢屢發作。發時疼痛異常。不得不臥床數日。(醫生證書中有此語)一千九百二十年三月十九日。余疾大發。臥床後。晝夜不能交睫。每次倦極而臥。未逾三時。即爲痛醒。醒後痛極不堪。難以言語形容。聖母月內。有人勸余至巴來瑪尼朝覲聖女聖柩。余聞之大喜。蓋余蓄志往朝耶。聖心顯示之處。已匪一朝一夕矣。余之家人甚爲不安。勸余不必如此癡心夢想。因余實無力行此朝覲禮也。自是以後。朝覲聖所之心。日見增加。忽有他人勸余。與其至巴來瑪尼。不如往田野鄉間。靜養數月。更爲有益云云。余婉然却之。言明或留巴黎。或赴巴來。二中擇一。不作他念。七月十三日。余之病勢更重。遂領聖體。恭俟主命。領聖體後。余之病痛非常增劇。余無力專誠恭謝聖體。送余聖體之司鐸見之。(該司鐸一連五星期之久。每日來送聖體)陪余誦謝聖體經。是日上午。每閱十分鐘。

近事 外國之部

必有一番劇烈之痛。午後三時半。余勉強起床。自行穿衣。擬欲會晤助余朝覲之人。彼等見余病勢大吃一驚。因余此時身患寒熱頗重。所以勉強起立者。乃余堅強不屈。決意欲赴朝聖耳。晚間十時半。同朝覲團乘車。漸離巴黎。諸人助余馳臥車中。該火車至磨楞爲止。改乘他車時。奔走之勞。大增余疾。又有胃腹等痛隨之。十四日清晨六時半。車至巴來。余懇求同行諸人。速送余至往見會修院之小堂。不可遲延。否則恐有性命之憂。旁人從之。六時四十五分。余進往見會修院耶。聖心顯示之小堂內。入門正在聖水缸旁。余即命暫時停步。蓋余心中覺有感動。遂謝天主。賜余能至聖所之大恩。默求聖心曰。天主耶穌。余至此處。一如爾僕瑪寶。司鐸然將余全付於爾。任爾聖意措置。以爲汝榮。余又加聖女瑪加利大之言。不願余之私利私意。惟願中爾聖意。有此已足云。即在此時。余覺

五百二十五

不可名言之愉快。彌撒禮漸漸順序進行時。余之痛苦。逐漸減殺。至領聖體時。余自能步行赴欄杆前恭領。並無力弱不支之狀。八時出堂。喜甚。將余所遇情形。告知同人。彼等尙照拂余。周旋備至。恐余不能持久。加重病勢。余自此日清晨爲始。能飲食如常。前此每進飲食。常覺胃痛。今則不然。毫無苦楚。翌晨十五日。余起行九日。敬禮。懇求聖女瑪加利大轉求聖心。賜余病愈。九日敬禮中。將聖女之遺物聖布一大條。置於余之脊骨上。九日敬禮之末日。余甚覺歡樂。力量充足異常。二十九日。始由巴來歸家。整理家務。從事一切工作。毫不倦怠。昔日動輒困倦。無力工作者。今則視若尋常。毫無爲難矣。余今每日手工有八時之久。專事女紅洗滌等職。茲懇

仁慈聖心。納余一片感恩圖報之真誠。以示以愛還愛。且願余之親友諸人。爲余同致敬愛感謝諸情。是所切禱。下有醫生證書。茲從畧。
美國○上。年。美。國。聖。教。教。務。之。報。告。 一千九百二十一年之美國聖教教務報告。今始出版。閱之不勝快慰。今將其報告中最要者數條。轉述如下。教友之總額。計二千八百十二萬二千一百五十七。年內增益三十萬人。神父之總額。計二萬一千六百四十三。年內增益六百人。年內新闢之教區。計一百八十二處。建築新堂四百座。新增男子中學四處。女子中學十處。今祇言其附屬於本堂司鐸之小學校。已有六千零四十八處。小學生一百七十七萬一千四百一十八。今年仍猛進不止云。(節錄崇實報)

中外大事表 (凡事發生之日多以載於各報者為憑)

九月廿一日外交部派桂植署北波羅洲總領事 政府決
 將民六年交通部擬定郵政條例公布為太平洋會議列
 入收回郵政提案之準備
 廿二日孫文集兵三萬人援湘實圖李烈鈞將桂軍劉震
 寰等悉編攻贛軍 馮玉祥電陳樹藩運動駐陝各軍密
 圖起事又聯絡川軍分三路來攻形勢緊急逼請迅撥欠餉
 以維軍心 李兆珍電省署被圍秩序大亂兆珍須離職
 公事委警務處代行
 廿三日外交部已擬定駁覆魯案公文內容分法理事實兩
 層計四項 沈鴻英聯宋魯二師反攻鄂軍湘陰方面已
 開戰李烈鈞四十營後應湘鄂局勢又變
 廿四日宜昌戰事暫停但交通仍阻塞領事團於二十一日
 警告兩方勿動鹽稅 澳門葡人已下動員令最後通牒
 限二十二日華軍艦撤退華人甚憤已預備退出澳門澳
 督懼聞託英領事轉旋
 廿五日安慶蕪湖公民各電請任余燾為皖省長 于右任
 鑒於郭堅被戮仍與陳樹藩聯絡陳任陝南總司令于任
 陝北總司令任胡景翼張金印為副司令謀發難陝局有
 變化
 廿六日王大貞定十月一日開禁烟會議討論辦法 雲霄
 發現連鄉會議宣言反抗禁烟 錢能訓熊希齡江朝宗
 等請設辛酉被災各省救濟聯合會籌款急賑指令照准
 廿七日川鄂兩軍今日起停戰一星期議和 徐總統仍請
 顏惠慶擔任太平洋會議代表顏不願赴美 張聯陞電
 川陝軍由襄河攻鄂請電吳佩孚蕭耀南籌防 毅軍
 廿八日潘復鈕存善提出辭呈奉徐總統批均慰留

中外大事表

入關分駐京畿近地係某要人所主持別有作用 三原
 縣召集國民大會十五縣代表請胡景翼取消靖國軍並
 推于右任為陝西自治籌備會長
 廿九日命李兆珍辭職任許世英為安徽省長 陸軍
 部決將毅軍五十營改編三師駐京畿直隸交界歸部直
 轄 湘省所定省憲一百四十一條交法制局查閱
 三十日皖人對許世英提出條件(一)行政公署參事
 (二)財政公署開組審查會定本日開會請宣布治皖方
 針 吳佩孚在宜設營務處以李炳之為處長預備離宜
 時以李代軍務
 十月一日徐總統對太平洋會代表訓令有三原則(一)領
 土完全(二)行政權完全(三)經濟自由 閣議陸洪濤
 實授甘督馬鄰翼長廿 在北通州設陸軍檢閱使署姜
 桂題已就職率毅軍十二營駐通
 二日張作霖謀奉吉黑熱察綏外交統一創設六省交涉廳
 擬具辦法呈中央核准 命陸徵祥准辭職派孫寶琦
 為防炎委員會長 中葡交涉葡自知理短向粵求和粵
 交涉員提出四項要求葡尚未答覆
 三日張作霖治蒙計畫擬聯絡內蒙三省先關交通辦林壘
 設交涉員 駁回魯案節畧內容由拒簽德約叙起中將
 所提各項逐條駁覆表示吾國意旨必無條件交還青島
 反對合辦鐵路並向各國聲明
 四日蕭耀南電鄂水災潰堤計修隄費至少須一百五十萬
 除鄂自籌五十萬外請撥交通及海關附捐一百萬 京
 漢鐵路局呈除預算收入外本年不敷七百五十萬請設
 法維持

五百二十七

中外大事表

五日政府特委施肇基顧維鈞王惠龍伍朝樞充參與太平洋會議全權代表 奉吉黑熱察綏聯防編六師每省區一師張作霖自兼司令 顧維鈞復被選入國際聯盟行政會

六日外交各團體聯合會公決派蔡元培到滬聯絡召集全國外交聯合大會事宜 烟草貼印花粵已實行 特任潘齡皋為甘肅省長

七日銀行公會現組整理外債方法研究會約請財政要人開會討論促政府實行 張作霖電優林來奉晤談據稱庫倫撤兵中央擬派員赴滿與赤塔及勞農代表共商希指示方針

八日施肇基電魯案覆文本日在美發表 田中玉電黃河雷口又冲毀石瀾數十丈懇將交通附捐展期酌撥三百萬 銀行公會與陸葉馮等會議外債整理擬具體辦法

九日新任駐比公使王景岐下午出京赴任 蕭耀南電破獲亂黨方正剛總司令方亞初總指揮張養浩副司令方亞初等均正法

十日魯案駁覆後日本閣議謂中國回答魯案不容認日本誠意無再交涉之必要祇聽其自然發表陳述書縱提出華府會議日亦不理云 吳佩孚現行抵秣歸將大本營設近濰縣提出和議限川軍一星期內出鄂境否則封酉陽通巫山取夔州 徐總統對救禍首謂外交上說不去

十一日陳光遠電粵軍分兩路攻湘贛請調十二師南下助防參陸處議十三師保衛京畿萬難他調即電曹錕由湘鄂直軍中酌調援贛

十二日法募代辦見外交總長顏惠慶述留法儉工學生數眾難維持巴黎電令商辦法顏謂教育財政兩部正議籌款分別遣送回國 趙玉珂有直魯豫巡閱副使之說發

五百二十八

表駐節德縣○美京電太平洋洋會遠東案注重中國財政及鐵路將有提議

十三日馮玉祥電胡景翼取消靖國軍改編為師請明令任胡為師長 陳樹藩派代表抵粵商北伐事 許世英到省履新

十四日謝米諾夫黨羽在北滿一帶勾結土匪圖謀不軌 吉黑胡匪充斥孫烈臣吳俊陞電請張作霖允派三個混成旅軍隊分遣兩省剿捕

十五日保定為防禦北伐事開重要會議徐總統派葛雲龍往與議 膠濟沿路日人均增兵抗議無效 江蘇教育廳長符鼎丁憂中央將以盧殿虎繼任電徵王省長同意

十六日鄂贛蘇三省議三省攻守同盟防北伐○美國報界得東京電訊日本政府對於中國答覆山東問題之公文不滿意擬請美國哈定總統出而仲裁俾此案在華府會議開會前解決

十七日政府擬設甘肅巡閱使位置楊增新以調和各方面

十八日曹錕電令王承斌駐洛陽暫代副使 曹錕反對毅軍駐魯境 舊德界管理局接部令凡前沒收之德人槍彈不准發還

十九日南洋華僑教育會被強迫註冊昨又電京借與英交涉 吳佩孚為政潮回漢鄂西由盧金山趙榮華布防

二十日銀行公會建議太平洋會應決定方策(一)新銀團問題(二)鐵路問題(三)幣制問題院交主管部核辦

今晨譯出大畧敘述廿一條換文及凡爾賽和約中國要無條件交還膠澳法理事實都無依據又鐵路合辦全由中國自管照鐵路現行制亦有未合云

上海一千九百二十一年十月二十日 江南主教姚准刊

求爲中國聖教廣揚誦○一千九百零九年陽曆五月二十七日奉教皇庇護第十位諭凡信人心悔虔誠誦左列經文求天主賜中國本境及蒙古人進聖教每次得三百日大赦可讓於煉靈如日日誦則每月可隨意擇一日告解領主拜公堂按教皇意祈禱得一全赦亦可讓於煉靈若教友不知文字或以無此經文不能照誦則念天主經聖母經聖三光榮頌各二遍并行別種善工如上所言者亦可得大赦

吾主耶穌基利斯督普世人類獨一之救援爾已廣行權力自此海迄於彼海自此河迄於地涯懇卽垂憐爲中國蒙古仍坐幽暗死影最可憫惜之人敢爾至聖之心俾因爾無玷母至慈童貞瑪利亞及聖方濟各沙勿畧轉達舉皆棄絕邪神敬拜爾前歸附爾聖教爾乃生與王於世世者亞孟 天主經 聖母經 聖三光榮頌

聖教楹聯類選出售

是書爲東蒙古張智良司鐸編纂其中楹聯種類甚多應用頗廣別爲天主聖母神聖教禮賀輓工商居處新春等部凡教中適用各聯莫不應有盡有彙印成帙鉅細不遺長短僉收平時披覽足以補助文學臨事摘錄復能得所依據俯拾卽是自不致遇事竭蹶或陷入異端之險初集業已出版定價大洋三角半

土山灣印書館謹啟

珞瑯品件出售

珞瑯製造 (Lalons) 爲我國藝術特品本廠延請名匠督造五金貨物加以珞瑯綵繪花巧玲瓏幾奪天工凡聖堂中應用苦像蠟臺花瓶屏幃等器無奇不有定價頗爲克己欲購者屈駕來廠選擇可也

土山灣銅匠間告白

勘誤

本雜誌本年第十期四百三十五頁第一行矣字本與第二行相連今分排兩行誤又四百四十八頁末行之末脫去一草字又四百七十九頁大事表廬山誤爲廬山合行更正

中國文課本菁華

全書出版每冊定價三角

啟明女校國文教員鄒弢編本書之特色主要點約舉有五一全書共四冊文理由淺及深循序漸進二專選文理通達之古今名人文字俾學生易於解悟三古體文字一律不用以便學生之記辨四地名國人名等均有符號標明以便學生一望而知五每篇結構之法遇有特色處插加評語以表作法其餘特色不勝枚舉全書四冊均已出版

土山灣印書館謹啟

國民學校 國文新課本 法文譯本 第一二三四冊已出版

此書由孔明道司鐸取本館編輯之國民學校國文新課本譯成法文專供外人有志研究國文者之用可以作自修本亦可作課本內容大概如下首列本課各生字之官音土音平仄聲及詞類並將各主要意義譯爲法文次爲本課及語詞之譯音及譯義現第一及第二三四冊已印竣有華文對照者售大洋三角無華文對照者售大洋二角倘蒙賜顧請向本館接洽爲荷第五至第八各冊現在編輯中特此附告

土山灣印書館謹啟

高等小學 國文新課本

是書全部六冊第一第二第三冊已再版第四冊現在再版中每冊售大洋一角三分

土山灣印書館謹啟